



IMPORTANT SAFETY AND PRODUCT INFORMATION



Important Safety and Product Information	3
Belangrijke veiligheids- en productinformatie	4
Informations importantes sur le produit et la sécurité	5
guida Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto	6
Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen	7
Información importante sobre el producto y tu seguridad	8
Informações importantes sobre segurança e sobre o produto	9
Informații importante privind siguranța și produsul	11
Informasi Penting Tentang Keselamatan dan Produk	12
安全性および製品に関する重要な情報	13
주요 안전 및 제품 정보	14
ข้อมูลสำคัญเรื่องความปลอดภัยและข้อมูลของผลิตภัณฑ์	15
Thông tin quan trọng về an toàn và sản phẩm	16
重要安全事項與產品資訊	17

Important Safety and Product Information

WARNING

Failure to heed the following warnings could result in an accident resulting in death or serious injury.

Health Warnings

- Consult your physician before using this product if you are pregnant or if you think you may be pregnant.
- Always consult your physician before beginning or modifying any exercise program.
- The Garmin® device, accessories, and related data are intended to be used only for recreational purposes and not for medical purposes, and are not intended to diagnose, monitor, treat, cure, or prevent any disease or condition.

Smart Trainer Warnings

- Read all instructions carefully before using the trainer. Smart trainers include the smart bike trainers, direct-drive trainers, and wheel-on trainers.
- This trainer is designed for indoor, home use only. Use the trainer on a flat surface that is clear of any obstructions.
- The trainer should be used for exercise and fitness purposes only.
- Always use your best judgement, and operate the trainer in a safe manner.
- Always keep younger children and pets away from trainer while in use.
- Do not let younger children use or play with the trainer.
- Older children or persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge should not use this trainer without proper supervision.
- Always wear appropriate exercise clothes and cycling shoes.
- For direct-drive and wheel-on trainers, the rear axle must be properly affixed to the trainer. The bike frame should not touch the trainer.
- For direct-drive trainers, the rear axle must be installed properly. Failure to tighten and firmly close the quick release lever may result in injury or property damage. To see a video, go to www.garmin.com/tacx/axle.
- Do not use the trainer if the trainer is not working properly.
- Do not touch or make contact with the wheels, flywheel, rotating disk, or fans while using the trainer. These components may become very hot during use.
- When subject to prolonged, extreme use, the enclosure around the trainer's brake, flywheel, and rotating disk may become very hot. Always allow these components to cool down after use before touching them.
- When not in use, store the trainer out of reach of younger children and pets.
- Turn off and unplug the trainer when it is not in use.
- Turn off and unplug the trainer before cleaning or performing any maintenance procedures.
- Replace worn or damaged parts with Garmin parts only. Contact a Garmin dealer, or go to support.garmin.com.

Magnet Warning

Both the device and its mount may contain magnets. Under certain circumstances, magnets may cause interference with some internal medical devices, including pacemakers and insulin pumps. Devices and mounts that contain magnets should be kept away from such medical devices.

NOTICE

Failure to heed the following notices could result in personal or property damage, or negatively impact the device functionality.

Trainer Notices

- Improper use and/or maintenance of the trainer will void the warranty.
- To avoid imbalance or vibration while using the trainer, do not drop the trainer during assembly.
- Do not disassemble or otherwise manipulate the trainer.
- Do not use the trainer in damp areas. Avoid exposing the trainer to perspiration, condensation, and precipitation. Store the trainer in a dry area at room temperature.
- Wipe off the trainer after every use. The trainer should be cleaned only with a dry cloth and should not be exposed to cleaning solvents or abrasives.
- Keep the trainer clean and free of debris.
- Inspect the nuts and bolts on the trainer for proper tightness on a regular basis.

Magnet Notice

Both the device and its mount may contain magnets. Under certain circumstances, magnets may cause damage to some electronic devices, including hard drives in laptop computers. Use caution when devices and mounts that contain magnets are near electronic devices.

Product Environmental Programs

Information about the Garmin product recycling program and WEEE, RoHS, REACH, and other compliance programs can be found at www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Declaration of Conformity

Hereby, Garmin declares that this product is in compliance with the Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.garmin.com/compliance.

UK Declaration of Conformity

Hereby, Garmin declares that this product is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: www.garmin.com/compliance.

Innovation, Science and Economic Development Canada Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

FCC Compliance

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and may cause harmful interference to radio communications if not installed and used in accordance with the instructions. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This product does not contain any user-serviceable parts. Repairs should only be made by an authorized Garmin service center. Unauthorized repairs or modifications could result in permanent damage to the equipment, and void your warranty and your authority to operate this device under Part 15 regulations.

Tacx® Limited Warranty

THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER LEGAL RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE (OR BY COUNTRY OR PROVINCE). GARMIN DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER LEGAL RIGHTS YOU MAY HAVE UNDER THE LAWS OF YOUR STATE (OR COUNTRY OR PROVINCE). FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR STATE, COUNTRY OR PROVINCE. The warranty period for new Tacx products is 2 years, calculated from the date of purchase, or, if the product is not delivered immediately on the date of purchase, the date that the product is delivered. The limited warranty only applies to the first owner of the product and only if an original proof of purchase can be furnished. If you have any questions or would like to analyze a problem, go to support.garmin.com.

Limited Warranty

1. Should a material and/or manufacturing defect occur within the warranty period, Tacx will repair the defect and/or replace the defective part/product at no additional cost. Should such repair or replacement not be possible, or cannot reasonably be expected of Tacx, Tacx reserves the right to reimburse the market value of the part or product that has been returned.
2. If a part or product is replaced within the warranty period, the original warranty period will still apply to that replaced part or product. The original warranty period is never extended or renewed by part or product replacement.
3. When a defect arises, Tacx must be notified in writing as soon as possible, but no later than two months after the defect has been discovered or should have been discovered.
4. This warranty is invalid and will not apply if the defect is the result of:
 - a) maintenance work/repair work not carried out by Garmin or Tacx;
 - b) improper use of the part or product and/or, use of the part or product for a purpose other than the purpose for which the part or product is intended;
 - c) the use of parts that are not original Tacx parts;
 - d) changes to the product, which have been implemented without permission from Garmin or Tacx;
 - e) normal wear and tear and/or poor/improper maintenance;
 - f) external influences, such as external electrical interference or moisture penetration (perspiration, condensation, precipitation or others).
5. This warranty does not apply to damage to the product which occurs while the product is being shipped/transported.

Warranty Procedure

- Contact a Garmin and/or Tacx authorized service facility in the original country of purchase, or contact support.garmin.com to have the issue analyzed. If you are in the United States, you can also call 1-800-800-1020.
- If, after the analysis, Garmin determines the product is defective, follow the instructions provided by Garmin. A warranty claim will only be accepted after receipt of the original proof of purchase and, where applicable, a fully completed service form from a Garmin authorized service facility.
- The decision on whether a defect in a part or product exists and is covered by the warranty rests solely with Garmin.

- If the part or product is covered by the warranty, then in principle it will be repaired or replaced without charge within 30 days of receipt.
- The purchaser must pay any costs related to shipping the part or product to the Tacx dealer or to Garmin for analysis/inspection.

Liability

- Tacx B.V. reserves the right to modify, improve or replace returned products with a similar or equivalent product without prior notification. Tacx is not, however, obliged to improve the product or to fit new elements.
- Tacx B.V. does not guarantee that the supplied software will work on all operating systems.
- Tacx B.V. or Tacx's distributors are authorized to replace defective parts with similar parts of equivalent quality, without prejudice to Tacx's authority to opt for a monetary reimbursement to the value of the product that has been returned.
- Tacx is not responsible for damage, including consequential loss, arising from or associated with the use of its products, or for damage to products during shipment.

Notes

1. ONLY return the defective part if requested to do so. Do not return frames when they are not defective.
2. Always ensure that the part concerned is well packaged. For more information, go to support.garmin.com.
3. Check that your bicycle is assembled correctly before every use and is tightened correctly as instructed in the manual.

Online Auction Purchases: Online auction confirmations are not accepted for warranty verification. To obtain warranty service, an original or copy of the sales receipt from the original retailer is required. Garmin will not replace missing components from any package purchased through an online auction.

International Purchases: A separate warranty may be provided by international distributors for devices purchased outside the United States depending on the country. If applicable, this warranty is provided by the local in-country distributor and this distributor provides local service for your device. Distributor warranties are only valid in the area of intended distribution.

Australian Purchases: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits under our Limited Warranty are in addition to other rights and remedies under applicable law in relation to the products. Garmin Australasia, 30 Clay Place, Eastern Creek, NSW 2766, Australia. Phone: 1800 235 822.

Belangrijke veiligheids- en productinformatie

⚠️ WAARSCHUWING

Als u de volgende waarschuwingen negeert, kan dit leiden tot een ongeval, wat de dood of ernstig letsel tot gevolg kan hebben.

Waarschuwingen voor de gezondheid

- Raadpleeg uw arts voordat u dit product gebruikt als u zwanger bent of zwanger denkt te zijn.
- Neem altijd contact op met uw arts voordat u aan een trainingsprogramma begint of wanneer u een trainingsprogramma wilt aanpassen.
- Het Garmin toestel, accessoires en gerelateerde gegevens zijn bedoeld voor recreatieve doeleinden en niet voor medische doeleinden, en zijn niet bedoeld om medische aandoeningen te diagnosticeren, behandelen, genezen of voorkomen.

Waarschuwingen met betrekking tot de Smart Trainer

- Lees alle instructies zorgvuldig voordat u de trainer gebruikt. Smart trainers zijn onder andere de slimme fietstrainers, direct drive trainers en trainers met wielbevestiging.
- Deze trainer is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Gebruik de trainer op een vlakke ondergrond zonder obstakels.
- De trainer mag alleen worden gebruikt voor sport- en fitnessdoeleinden.
- Houd rekening met mogelijke gevaren en bedien de trainer op een veilige manier.
- Houd jongere kinderen en huisdieren tijdens het gebruik altijd uit de buurt van de trainer.
- Laat jongere kinderen de trainer niet gebruiken of ermee spelen.
- Oudere kinderen of personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of geestelijke capaciteiten of weinig ervaring en kennis mogen deze trainer niet gebruiken zonder de juiste supervisie.
- Draag altijd geschikte sportkleding en fietsschoenen.
- Bij direct drive trainers en trainers met wielbevestiging moet de achteras goed aan de trainer worden bevestigd. Het fietsframe mag de trainer niet raken.
- Voor direct drive trainers moet de achteras correct worden geïnstalleerd. Als u de snelspanner niet stevig vastdraait en sluit kan dit leiden tot letsel of schade aan uw eigendommen. Ga naar www.garmin.com/tacx/axle voor een video waarin correcte montage toegelicht wordt.
- Gebruik de trainer niet als de trainer niet goed werkt.
- Raak de wielen, het vlieg wiel, de draaiende schijf of de vinen niet aan terwijl u de trainer gebruikt. Deze onderdelen kunnen zeer heet worden tijdens het gebruik.

- Bij langdurig, extreem gebruik kunnen de behuizing rond de rem, het vlieg wiel en de draaiende schijf van de trainer zeer heet worden. Laat deze onderdelen na gebruik altijd afkoelen voordat u ze aanraakt.
- Berg de trainer buiten het bereik van jongere kinderen en huisdieren op wanneer deze niet wordt gebruikt.
- Schakel de trainer uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer deze niet in gebruik is.
- Schakel de trainer uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u deze reinigt of onderhoudsprocedures uitvoert.
- Vervang versleten of beschadigde onderdelen uitsluitend door Garmin onderdelen. Neem contact op met een Garmin dealer of ga naar support.garmin.com.

Waarschuwing magneten

Het toestel en de steun kunnen magneten bevatten. Onder bepaalde omstandigheden kunnen magneten storingen veroorzaken bij bepaalde medische apparatuur, waaronder pacemakers en insuliepomp. Toestellen en steunen die magneten bevatten moeten uit de buurt worden gehouden van dergelijke medische apparaten.

LET OP

Het negeren van de volgende kennisgeving kan leiden tot persoonlijke of materiële schade of nadelige gevolgen voor de functionaliteit van het toestel.

Kennisgevingen met betrekking tot de trainer

- Bij onjuist gebruik en/of onderhoud van de trainer vervalt de garantie.
- Laat de trainer niet vallen tijdens de montage om onbalans of trillingen tijdens het gebruik van de trainer te voorkomen.
- Demonteer of manipuleer de trainer niet.
- Gebruik de trainer niet in vochtige ruimten. Stel de trainer niet bloot aan transpiratie, condensatie en neerslag. Bewaar de trainer in een droge ruimte bij kamertemperatuur.
- Veeg de trainer na elk gebruik af. De trainer mag alleen worden gereinigd met een droge doek en mag niet worden blootgesteld aan oplosmiddelen of schuurmiddelen.
- Houd de trainer schoon en vrij van vuil.
- Controleer regelmatig of de moeren en bouten van de trainer goed vastzitten.

Opmerking magneten

Het toestel en de steun kunnen magneten bevatten. Onder bepaalde omstandigheden kunnen magneten schade veroorzaken aan bepaalde elektronische toestellen, waaronder harde schijven in laptopcomputers. Wees alert als toestellen en steunen met magneten zich in de buurt van elektronische apparaten bevinden.

Productmilieuprogramma's

Informatie over het hergebruikprogramma van Garmin en informatie over naleving van WEEE, RoHS, REACH en andere programma's vindt u op www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart Garmin dat dit product voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van deze EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op de volgende website: www.garmin.com/compliance.

Tacx Beperkte garantie

DEZE BEPERKTE GARANTIE VERLEENT U SPECIEFIEKE WETTELIJKE RECHTEN EN U HEBT MOGELIJK ANDERE WETTELIJKE RECHTEN DIE PER STAAT (OF PER LAND OF PROVINCIE) KUNNEN VERSCHILLEN. ANDERE WETTELIJKE RECHTEN DIE U HEBT VOLGENS DE WETGEVING VAN UW STAAT (OF LAND OF PROVINCIE) WORDEN DOOR GARMIN NIET UITGESLOTEN, BEPERKT OF OPGESCHORT. VOOR EEN VOLLEDIG INZICHT IN UW RECHTEN DIEN U DE WETGEVING VAN UW STAAT, LAND OF PROVINCIE TE RAADPLEGEN. De garantieperiode voor nieuwe Tacx producten is 2 jaar, berekend vanaf de aankoopdatum, of, als het product niet onmiddellijk wordt geleverd op de aankoopdatum, de datum waarop het product is geleverd. De beperkte garantie is alleen van toepassing op de eerste eigenaar van het product en alleen als het originele aankoopbewijs kan worden getoond. Als u vragen hebt of een probleem wilt analyseren, ga dan altijd naar support.garmin.com.

Beperkte garantie

1. Als zich binnen de garantieperiode een materiaal- en/of fabricagefout voordoet, zal Tacx het defect repareren en/of het defecte onderdeel/product kosteloos vervangen. Als een dergelijke reparatie of vervanging niet mogelijk is of redelijkerwijs niet kan worden verwacht van Tacx, behoudt Tacx zich het recht voor om de marktwaarde te vergoeden van het geretourneerde onderdeel of product.
2. Als een onderdeel of product binnen de garantieperiode wordt vervangen, is de oorspronkelijke garantieperiode nog steeds van toepassing op dat vervangen onderdeel of product. De oorspronkelijke garantieperiode wordt nooit verlengd of verlengd door een onderdeel of productvervanging.
3. Wanneer zich een defect voordoet, moet Tacx zo snel mogelijk schriftelijk worden geïnformeerd, maar niet later dan twee maanden nadat het defect is ontdekt of zou moeten zijn ontdekt.
4. Deze garantie is ongeldig en is niet van toepassing als het defect het gevolg is van:
 - a) onderhouds-/reparatiewerkzaamheden die niet zijn uitgevoerd door Garmin of Tacx;

- b) onjuist gebruik van het onderdeel of product en/of onjuist gebruik van het onderdeel of product voor een ander doel dan het doel waarvoor het onderdeel of product is bedoeld;
 - c) het gebruik van onderdelen die geen originele Tacx onderdelen zijn;
 - d) wijzigingen in het product die zijn geïmplementeerd zonder toestemming van Garmin of Tacx ;
 - e) normale slijtage en/of slecht/verkeerd onderhoud;
 - f) externe invloeden, zoals externe elektrische interferentie of het binnendringen van vocht (transpiratie, condensatie, neerslag of andere).
5. Deze garantie is niet van toepassing op schade aan het product die optreedt tijdens verzending/transport van het product.

Garantieprocedure

- Neem contact op met een bevoegde servicefaciliteit van Garmin en/of Tacx in het land van aankoop of neem contact op met support.garmin.com om het probleem te laten analyseren. Als u in de Verenigde Staten bent, kunt u ook 1-800-800-1020 bellen.
- Als Garmin na de analyse vaststelt dat het product defect is, volgt u de instructies van Garmin. Een garantieclaim wordt alleen geaccepteerd na ontvangst van het originele aankoopbewijs en, indien van toepassing, een volledig ingevuld serviceformulier van een door Garmin erkende onderhoudsdienst.
- De beslissing of sprake is van een defect in een onderdeel of product dat door de garantie wordt gedekt, is uitsluitend ter beoordeling van Garmin.
- Als het onderdeel of product onder de garantie valt, wordt het in principe binnen 30 dagen na ontvangst kosteloos gerepareerd of vervangen.
- De koper dient alle kosten te betalen voor het verzenden van het onderdeel of product naar de Tacx dealer of naar Garmin voor analyse/inspectie.

Aansprakelijkheid

- Tacx B.V. behoudt zich het recht voor geretourneerde producten zonder voorafgaande kennisgeving te wijzigen, te verbeteren of te vervangen door een vergelijkbaar of gelijkwaardig product. Tacx is echter niet verplicht om het product te verbeteren of nieuwe elementen aan te brengen.
- Tacx B.V. garandeert niet dat de meegeleverde software op alle besturingssystemen werkt.
- Tacx B.V. of Tacx distributeurs zijn bevoegd om defecte onderdelen te vervangen door onderdelen van vergelijkbare kwaliteit, zonder afbreuk te doen aan de bevoegdheid van Tacx om te kiezen voor een financiële vergoeding van de waarde van het geretourneerde product.
- Tacx is niet verantwoordelijk voor schade, inclusief gevolgschade, die voortvloeit uit of verband houdt met het gebruik van zijn producten, of voor schade aan producten tijdens verzending.

Opmerkingen

1. Stuur het defecte onderdeel ALLEEN terug als u hierom wordt verzocht. Stuur geen frames terug als deze niet defect zijn.
2. Zorg er altijd voor dat het betreffende onderdeel goed is verpakt. Ga voor meer informatie naar support.garmin.com.
3. Controleer voor elk gebruik of de fiets correct is gemonteerd en correct is vastgezet volgens de instructies in de handleiding.

Aankopen op onlineveilingen: Aankoopbevestigingen van onlineveilingen worden niet geaccepteerd als garantiebewijs. Om gebruik te kunnen maken van de garantieservice, is de oorspronkelijke of een kopie van de aankoopnota vereist van de winkel waar u het systeem hebt gekocht. Garmin vervangt geen onderdelen van pakketten die zijn aangeschaft via een onlineveiling.

Internationale aankopen: Distributeurs buiten de Verenigde Staten verstrekken mogelijk een aparte garantie voor toestellen die buiten de Verenigde Staten zijn aangeschaft. Dit kan per land verschillen. Indien van toepassing wordt deze garantie verstrekt door de lokale binnenlandse distributeur die ook lokaal service voor het toestel verleent. Garanties door distributeurs zijn alleen geldig in het gebied waarvoor de distributie is bedoeld.

Informations importantes sur le produit et la sécurité

⚠ AVERTISSEMENT

Si vous ne respectez pas les avertissements suivants, vous risquez un accident pouvant entraîner des blessures graves, voire mortelles.

Avertissements relatifs à la santé

- Consultez votre médecin avant d'utiliser ce produit si vous êtes enceinte ou si vous pensez l'être.
- Consultez toujours votre médecin avant de commencer ou de modifier tout programme d'exercice physique.
- Les appareils et les accessoires Garmin ainsi que les données qui y sont associées ne doivent être utilisés qu'à des fins indicatives. Ils ne doivent pas être utilisés à des fins médicales, ni pour poser un diagnostic, surveiller, soigner, traiter ou éviter quelque maladie que ce soit.

Avertissements sur le home trainer Smart

- Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le home trainer. Le terme home trainer Smart désigne les homes trainers connectés, les trainers à entraînement direct et les trainers sur roues.
- Ce home trainer est conçu pour une utilisation personnelle et en intérieur uniquement. Utilisez le home trainer sur une surface plane et dégagée.
- Le home trainer doit être utilisé uniquement à des fins d'exercice.
- Faites preuve de bon sens et utilisez toujours le home trainer de la manière la plus sûre possible.
- Tenez les jeunes enfants et les animaux à l'écart du home trainer pendant son utilisation.

- Ne laissez pas les jeunes enfants utiliser le home trainer ou jouer avec.
- Les enfants plus âgés ou les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances ne doivent pas utiliser ce home trainer sans supervision appropriée.
- Portez toujours des vêtements d'exercice et des chaussures de cyclisme appropriés.
- Vérifiez que l'axe arrière est bien fixé sur les trainers à entraînement direct et les trainers sur roues. Le cadre du vélo ne doit pas toucher le home trainer.
- Sur les trainers à entraînement direct, vérifiez que l'axe arrière est installé correctement. Si le levier d'axe de blocage n'est pas suffisamment serré, vous risquez d'endommager votre matériel ou de vous blesser. Une vidéo est disponible sur www.garmin.com/tacx/axle.
- N'utilisez pas le home trainer s'il ne fonctionne pas correctement.
- Lors de l'utilisation du home trainer, ne touchez pas les roues, le volant d'inertie, le disque rotatif ou les ventilateurs. Ces composants peuvent devenir très chauds pendant l'utilisation.
- En cas d'utilisation extrême et prolongée, le carter autour de la résistance, du volant d'inertie et du disque rotatif du home trainer peuvent devenir très chauds. Laissez toujours ces composants refroidir après utilisation avant de les toucher.
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, rangez le home trainer hors de la portée des jeunes enfants et des animaux.
- Éteignez et débranchez le home trainer lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Éteignez et débranchez le home trainer avant de le nettoyer ou d'effectuer toute autre procédure de maintenance.
- Remplacez les pièces usées ou endommagées par des pièces Garmin uniquement. Contactez un revendeur Garmin ou rendez-vous sur support.garmin.com.

Avertissement sur les aimants

Il est possible que l'appareil et son support soient équipés d'aimants. Dans certaines circonstances, les aimants peuvent causer des interférences avec certains dispositifs médicaux internes, comme les stimulateurs cardiaques et les pompes à insuline. Les appareils et les supports équipés d'aimants doivent être tenus à distance de ce type de dispositifs médicaux.

AVIS

Si vous ignorez les consignes fournies dans le présent document, vous risquez de vous blesser, d'endommager votre bien ou d'affecter négativement les fonctionnalités de l'appareil.

Avis sur le home trainer

- Une utilisation et/ou un entretien inappropriés du home trainer annuleront la garantie.
- Pour éviter tout déséquilibre ou toute vibration lors de l'utilisation du home trainer, ne le laissez pas tomber pendant le montage.
- Ne démontez pas et ne manipulez pas le home trainer de quelque manière que ce soit.
- N'utilisez pas le home trainer dans des zones humides. Évitez d'exposer le home trainer à la transpiration, à la condensation et aux précipitations. Rangez le home trainer dans un endroit sec à température ambiante.
- Essayez le trainer après chaque utilisation. Le home trainer doit être nettoyé uniquement avec un chiffon sec et ne doit pas être exposé à des solvants de nettoyage ou à des abrasifs.
- Veillez à ce que le home trainer reste propre et exempt de débris.
- Vérifiez régulièrement si les écrous et boulons du home trainer sont bien serrés.

Avis sur les aimants

Il est possible que l'appareil et son support soient équipés d'aimants. Dans certaines circonstances, les aimants peuvent endommager certains appareils électroniques comme les disques durs des ordinateurs portables. Faites preuve de prudence lorsque vous utilisez des appareils et supports équipés d'aimants à proximité de dispositifs électroniques.

Programmes environnementaux

Des informations relatives au programme Garmin de recyclage des produits ainsi qu'aux directives DEEE et RoHS, à la réglementation REACH et aux autres programmes de conformité sont disponibles à l'adresse www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Déclaration de conformité

Par la présente, Garmin déclare que son produit est conforme à la Directive 2014/53/EU. Le texte de la déclaration de conformité UE dans sa version intégrale est disponible sur la page Web suivante : www.garmin.com/compliance.

Innovation, Sciences et Développement économique Canada - Conformité

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : 1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage ; 2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Tacx Garantie limitée

LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS OCTROIE DES DROITS PARTICULIERS ET VOUS BÉNÉFICIEZ PEUT-ÊTRE D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER D'UN ÉTAT,

PAYS, OU PROVINCE À L'AUTRE. GARMIN N'EXCLUT PAS, NI NE LIMITE OU SUSPEND, LES AUTRES DROITS LÉGAUX DONT VOUS BÉNÉFICIEZ EN VERTU DU DROIT DE VOTRE ÉTAT, PAYS OU PROVINCE. POUR BIEN COMPRENDRE VOS DROITS, CONSULTEZ LE DROIT APPLICABLE DANS VOTRE ÉTAT, PAYS OU PROVINCE.

La période de garantie pour les nouveaux produits Tacx est de 2 ans, à compter de la date d'achat, ou, si le produit n'est pas livré immédiatement à la date d'achat, à compter de la date de livraison du produit. La garantie limitée ne s'applique qu'au premier propriétaire du produit et uniquement si la preuve d'achat originale peut être fournie. Si vous avez des questions ou si vous cherchez à résoudre un problème, consultez le site support.garmin.com.

Garantie limitée

1. En cas de défaillance du matériel et/ou si vous constatez un défaut de fabrication pendant la période de garantie, Tacx s'engage à réparer le défaut et/ou à remplacer la pièce ou le produit défectueux sans frais supplémentaires. Si une telle réparation ou un tel remplacement n'est pas possible ou ne peut raisonnablement pas être attendu de la part de Tacx, Tacx se réserve le droit de rembourser la valeur marchande de la pièce ou du produit retourné.

2. Si une pièce ou un produit est remplacé pendant la période de garantie, la période de garantie d'origine s'applique aussi à cette pièce ou à ce produit remplacé. La période de garantie d'origine n'est jamais prolongée ni renouvelée suite au remplacement d'une pièce ou d'un produit.

3. Lorsqu'une défaillance survient, vous devez avertir Tacx par écrit dès que possible, au plus tard deux mois après que la défaillance a été constatée ou qu'elle aurait dû être constatée.

4. Cette garantie n'est pas valide et ne s'applique pas si le défaut résulte des cas suivants :

- a) travaux de maintenance/réparation non effectués par Garmin ou Tacx ;
 - b) utilisation inappropriée de la pièce ou du produit et/ou utilisation de la pièce ou du produit à une fin autre que celle pour laquelle la pièce ou le produit est prévu ;
 - c) utilisation de pièces qui ne sont pas des pièces Tacx originales ;
 - d) modifications apportées au produit, qui ont été effectuées sans l'autorisation de Garmin ou de Tacx ;
 - e) usure normale et/ou entretien médiocre ou incorrect ;
 - f) influences externes, telles que des interférences électriques externes ou la pénétration d'humidité (transpiration, condensation, précipitations ou autres).
5. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages subis par le produit pendant son expédition/transport.

Procédure de garantie

• Contactez un centre de service agréé par Garmin et/ou Tacx dans le pays d'achat d'origine, ou contactez support.garmin.com pour faire étudier le problème. Si vous vous trouvez aux États-Unis, vous pouvez aussi appeler le 1-800-800-1020.

• Après analyse dudit problème, si Garmin conclut que le produit est défectueux, suivez les instructions fournies par Garmin. Les demandes de garantie ne sont acceptées qu'après réception de la preuve d'achat originale et, le cas échéant, d'un formulaire de service dûment rempli par un centre de service agréé par Garmin.

• Seul Garmin est en mesure de déterminer si une pièce ou un produit présente véritablement un défaut et est couvert(e) par la garantie.

• Si la pièce ou le produit est couvert(e) par la garantie, il/elle sera en principe réparé(e) ou remplacé(e) sans frais dans les 30 jours suivant la réception.

• Il incombe à l'acheteur de payer tous les frais liés à l'expédition de la pièce ou du produit au revendeur Tacx ou à Garmin pour analyse/inspection.

Responsabilité

• Tacx B.V. se réserve le droit de modifier, d'améliorer ou de remplacer les produits retournés par un produit similaire ou équivalent sans préavis. Tacx n'est toutefois pas obligé d'améliorer le produit ou d'y installer de nouveaux éléments.

• Tacx B.V. ne garantit pas que le logiciel fourni fonctionnera sur tous les systèmes d'exploitation.

• Tacx B.V. ou les distributeurs de Tacx sont autorisés à remplacer les pièces défectueuses par des pièces similaires de qualité équivalente, sans préjudice de la possibilité dont dispose Tacx d'opter pour un remboursement monétaire de la valeur du produit retourné.

• Tacx n'est pas responsable des dommages, y compris les pertes consécutives, découlant de ou associées à l'utilisation de ses produits, ni des dommages causés aux produits pendant l'expédition.

Remarques

1. Vous ne devez retourner la pièce défectueuse QUE sur demande. Ne renvoyez pas les cadres s'ils ne sont pas défectueux.

2. Assurez-vous que la pièce concernée est bien emballée. Pour plus d'informations, rendez-vous sur support.garmin.com.

3. Vérifiez que votre vélo est assemblé correctement avant chaque utilisation et qu'il est suffisamment serré comme indiqué dans le manuel.

Achats dans le cadre d'enchères en ligne : les confirmations de vente aux enchères en ligne ne sont pas acceptées dans le cadre d'une vérification sous garantie. Pour bénéficier d'un service sous garantie, l'original ou une copie de la facture dressée par le premier revendeur doit être présenté. Garmin ne procédera à aucun remplacement de composant manquant sur tout produit acheté dans le cadre d'enchères en ligne.

Achats internationaux : selon les pays, une garantie distincte peut être accordée par les distributeurs internationaux pour les appareils achetés hors

des États-Unis. Le cas échéant, cette garantie est fournie par le distributeur du pays d'achat et ledit distributeur prend en charge les services locaux nécessaires pour votre appareil. Les garanties distributeur sont valides uniquement dans les zones de distribution visées.

Informazioni importanti sulla sicurezza e sul prodotto

⚠ AVVERTENZA

Il mancato rispetto delle indicazioni fornite di seguito potrebbe causare incidenti gravi o mortali.

Avvertenze sulla salute

- Consultare il medico prima di utilizzare questo dispositivo in gravidanza o se si sospetta una gravidanza.
- Consultare sempre il medico prima di iniziare o modificare un programma di allenamento.
- Il dispositivo Garmin, gli accessori e i dati correlati sono concepiti ai soli scopi ricreativi e non devono essere utilizzati per scopi medici, né per diagnosticare, monitorare, trattare, curare o prevenire malattie.

Avvertenze per Smart Trainer

- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il trainer. Gli smart trainer comprendono smart bike, trainer a trasmissione diretta e trainer wheel-on.
- Questo trainer è stato progettato esclusivamente per l'uso domestico e interno. Utilizzare il trainer su una superficie piana e priva di ostacoli.
- Il trainer deve essere utilizzato esclusivamente per l'esercizio fisico e il fitness.
- Seguire sempre il buon senso e utilizzare il trainer con prudenza.
- Tenere sempre i bambini più piccoli e gli animali domestici lontani dal trainer durante l'uso.
- Non consentire ai bambini più piccoli di utilizzare il trainer o di giocarci.
- I bambini più grandi o le persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, o prive di esperienza o conoscenze adeguate, non devono utilizzare il trainer senza un'adeguata supervisione.
- Indossare sempre adeguati abiti da ginnastica e scarpe da ciclismo.
- Per i trainer a trasmissione diretta e wheel-on, fissare adeguatamente al trainer l'assale posteriore. Il telaio della bici non deve toccare il trainer.
- Per i trainer a trasmissione diretta e wheel-on, installare correttamente l'assale posteriore. Se la leva a sgancio rapido non viene serrata e chiusa saldamente si possono verificare lesioni personali o danni alle cose. Per guardare un video, accedere alla pagina www.garmin.com/tacx/axle.
- Non utilizzare il trainer se non funziona correttamente.
- Non toccare o entrare in contatto con le ruote, il volano, il disco rotante o le ventole quando si utilizza il trainer. Questi componenti possono surriscaldarsi durante l'uso.
- In caso di uso prolungato ed estremo, il vano intorno al freno, al volano ed al volano del trainer potrebbe surriscaldarsi. Lasciare sempre raffreddare questi componenti dopo l'uso prima di toccarli.
- Quando non è in uso, riporre il trainer fuori dalla portata dei bambini più piccoli e degli animali domestici.
- Spegnerne e scollegare il trainer quando non è in uso.
- Spegnerne e scollegare il trainer prima di eseguire le procedure di pulizia o manutenzione.
- Sostituire le parti usurate o danneggiate esclusivamente con parti Garmin. Contattare un concessionario Garmin oppure visitare il sito Web support.garmin.com.

Avviso sui magneti

Il dispositivo e il supporto includono dei magneti. In alcuni casi, i magneti possono causare interferenze con alcune apparecchiature mediche interne, quali pacemaker e microinfusori. I dispositivi e i supporti che contengono magneti devono essere tenuti lontano da tali apparecchiature mediche.

AVVISO

Il mancato rispetto degli avvisi forniti di seguito potrebbe causare danni alla persona o alle proprietà oppure incidere in modo negativo sulla funzionalità del dispositivo.

Avvisi per il trainer

- L'uso e/o la manutenzione impropri del trainer annulleranno la garanzia.
- Per evitare sbilanciamenti o vibrazioni durante l'uso del trainer, non lasciarlo cadere durante il montaggio.
- Non smontare o manipolare in altro modo il trainer.
- Non utilizzare il trainer in aree umide. Evitare di esporre il trainer a sudorazione, condensa e precipitazioni. Conservare il trainer in un luogo asciutto a temperatura ambiente.
- Pulire il trainer dopo ogni uso. Il trainer deve essere pulito solo con un panno asciutto e non deve essere esposto a solventi o sostanze abrasive per la pulizia.
- Mantenere il trainer pulito e privo di detriti.
- Controllare regolarmente il corretto serraggio dei dadi e dei bulloni sul trainer.

Avvertenza sui magneti

Il dispositivo e il supporto includono dei magneti. In alcuni casi, i magneti possono provocare danni ad alcuni dispositivi elettronici, quali ad esempio i dischi rigidi dei computer portatili. Prestare attenzione quando dispositivi e supporti con magneti vengono avvicinati a dispositivi elettronici.

Programmi ambientali per i prodotti

Le informazioni sul programma di riciclo dei prodotti Garmin, sulle direttive WEEE, RoHS, REACH e su altri programmi di conformità sono reperibili sul sito Web www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Dichiarazione di conformità

Con il presente documento, Garmin dichiara che questo prodotto è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.garmin.com/compliance.

Garanzia

La garanzia è prestata dal Venditore:

- al Consumatore ossia, ai sensi dell'art. 3, D.Lgs. 6 ottobre 2005, alla "persona fisica che agisce per scopi estranei all'attività imprenditoriale o professionale eventualmente svolta", sulla base della medesima norma istitutiva del così detto Codice del consumo. In base a detta legge la durata della garanzia è di 24 mesi decorrenti dalla data di consegna del prodotto al Consumatore. La garanzia copre solo i difetti di conformità o d'origine, cioè preesistenti alla consegna del bene al Consumatore e non copre i difetti legati ad un'errata installazione o ad errato uso dello stesso;
- al Professionista, ossia ai sensi del citato art. 3, 206/05, alla "persona fisica o giuridica che agisce nell'esercizio della propria attività imprenditoriale o professionale, ovvero un suo intermediario" nei limiti di quanto previsto dagli artt. 1490 ss c.c. e nei termini di cui all'art. 1495 c.c.

Garanzia Prodotto

Il Prodotto, a cui è riferita la presente garanzia, è garantito esente da difetti originari di conformità per un periodo di 24 mesi dalla data di consegna all'utente finale, conformemente a quanto previsto dal D.Lgs. 206/05. La preghiamo, prima di prendere possesso del prodotto, di verificare, assieme al Venditore, se il prodotto è conforme alle Sue aspettative. Laddove il Venditore si occupi anche della installazione del Prodotto, La preghiamo, inoltre, di verificarne il corretto funzionamento, eventualmente eseguendo una prova d'uso reale.

Procedura

Qualora intenda avvalersi dei diritti di cui alle presenti condizioni di garanzia, la preghiamo di visitare il sito web di Garmin Italia (www.garmin.it) onde ottenere le informazioni circa l'esatta modalità di consegna o spedizione dei prodotti. Con le limitazioni specificate in seguito, e qualora sussistano le condizioni per riconoscere la garanzia ai sensi del D.Lgs. 206/05, il prodotto verrà riparato senza nessun costo relativo alle spese strettamente necessarie per la riparazione e quindi rispettato in porto franco al Venditore.

Resta fermo quanto disposto dall'art. 130, D.Lgs. 206/05 in particolare quanto all'oggettiva impossibilità o l'eccessiva onerosità della riparazione.

Per i prodotti in garanzia il Consumatore nulla deve al Venditore a titolo di contributo spese di trasporto o di gestione. Laddove il prodotto dovesse essere inviato nonostante il periodo di garanzia sia scaduto ovvero risulti che trattasi di difetto non coperto dalla Garanzia, ovvero il prodotto sia privo di difetti, Garmin Italia addebiterà al Venditore i costi del trasporto, amministrativi e tecnici sostenuti.

Limiti nel caso di intervento in garanzia

La garanzia di Garmin Italia non copre i difetti originari manifestatisi oltre il termine di durata della garanzia, i difetti che non preesistevano alla consegna del prodotto, i guasti derivanti da negligenza o trascuratezza nell'uso, da errata installazione o manutenzione, erroneo immagazzinaggio e/o conservazione, da manutenzione effettuata da personale non autorizzato, da danni di trasporto, corrosione o per strumenti in cui il numero di matricola sia stato in qualche modo alterato o cancellato. Garmin Italia non può essere ritenuta responsabile per danni causati durante l'installazione o come conseguenza di un'installazione scorretta. La presente Garanzia non copre i controlli periodici, gli allineamenti e le calibrazioni originarie e successive, prove in mare o su terra, o spiegazioni pratiche sull'uso del prodotto a meno che non siano specificatamente necessari per il ripristino funzionale della parte sostituita coperta dalla garanzia.

La garanzia non copre altresì difetti derivanti da incidenti, calamità naturali od altre cause fra le quali, a titolo meramente esemplificativo, pioggia, grandine o fulmini.

La garanzia non copre i danni conseguenti a sovraccarichi di corrente dovuti alla rete cui il prodotto dovesse essere collegato o causati da altre apparecchiature, sistemi o componenti in occasione di impropria connessione o uso non autorizzato o permesso del prodotto ivi compreso nel caso di eventuale utilizzo di un caricabatteria di modello differente rispetto a quello fornito con il prodotto. I materiali soggetti ad usura (inclusi fusibili, batterie, cinghie, ventole o le parti meccaniche connesse) sono specificatamente esclusi dalla presente Garanzia.

L'eventuale rottura di sigilli o la precedente manomissione del prodotto escludono la possibilità di avvalersi della Garanzia.

La presente Garanzia non copre le ore di lavoro straordinario. La Garanzia Garmin Italia non copre eventuali differenze di colorazione, di materiale o aspetto sussistenti tra quanto a titolo indicativo, illustrato nella pubblicità, nei cataloghi o su Internet, che non siano state oggetto di specifico reclamo al momento della consegna del prodotto.

Tutti i prodotti Garmin Italia sono considerati ausili allo svolgimento dell'attività a cui sono destinati. È quindi esclusivamente responsabilità dell'utente usare la prudenza e il giudizio necessari durante il loro utilizzo.

Garmin Italia non risponderà dell'eventuale inosservanza delle normali regole di diligenza e prudenza ed altresì, nel caso di utilizzo a bordo di autoveicoli, velivoli, natanti o di altri mezzi di trasporto non risponderà della violazione delle norme, disposizioni delle autorità o regolamenti disciplinanti la loro circolazione e non risponderà dei danni eventualmente causati a terzi ed alla persona del Consumatore.

Assistenza oltre i termini di garanzia

Qualora il prodotto in Suo possesso manifestasse problemi di funzionamento oltre i termini di garanzia, ovvero per quanto entro i 24 mesi di vita fosse stato danneggiato o abbisognasse comunque di interventi tecnici per cause che non rientrano fra quelle coperte dalla garanzia, La preghiamo di contattare telefonicamente il Customer Care Garmin al numero indicato sul sito www.garmin.it al fine di concordare la modalità di invio dello strumento per riparazione o verifica.

Ricordiamo che in caso di assistenza fuori garanzia le spese di trasporto sono a carico del Consumatore, come pure i costi di riparazione, verifica, aggiornamento software o eventuale reset delle apparecchiature.

Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen

⚠ WARNUNG

Falls Sie folgende Warnungen nicht beachten, könnte es zu einem Unfall mit schweren oder sogar tödlichen Verletzungen kommen.

Gesundheitswarnungen

- Lassen Sie sich vor der Verwendung dieses Produkts von Ihrem Arzt beraten, wenn Sie schwanger sind oder schwanger sein könnten.
- Lassen Sie sich stets von Ihrem Arzt beraten, bevor Sie ein Trainingsprogramm beginnen oder ändern.
- Das Garmin Gerät, das Zubehör und dazugehörige Daten sind nur für Freizeitzwecke und nicht für medizinische Zwecke sowie auch nicht zur Diagnose, Überwachung, Behandlung, Heilung oder Prävention von Krankheiten oder Leiden vorgesehen.

Smart-Trainer-Warnungen

- Lesen Sie sich vor der Verwendung des Trainers alle Anweisungen aufmerksam durch. Zu Smart-Trainern gehören die Smart-Indoor-Trainer, die Direktantriebstrainer und die Wheel-on-Indoor-Trainer.
- Dieser Trainer ist nur für die private Verwendung im Gebäude vorgesehen. Verwenden Sie den Trainer auf einer flachen, freien Oberfläche.
- Der Trainer sollte nur für Sport und Fitness verwendet werden.
- Handeln Sie beim Betrieb des Trainers immer nach Ihrem besten Ermessen und verwenden Sie ihn umsichtig.
- Achten Sie darauf, dass Kinder und Haustiere nicht in die Nähe des Trainers kommen, wenn dieser verwendet wird.
- Lassen Sie kleinere Kinder den Trainer nicht verwenden oder damit spielen.
- Ältere Kinder oder Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen sollten diesen Trainer nicht ohne angemessene Beaufsichtigung verwenden.
- Tragen Sie stets angemessene Sportbekleidung und Fahrradschuhe.
- Bei Direktantriebstrainern und Wheel-on-Indoor-Trainern muss die Hinterachse ordnungsgemäß in den Trainer eingesetzt werden. Der Fahrradrahmen sollte nicht mit dem Trainer in Berührung kommen.
- Bei Direktantriebstrainern muss die Hinterachse ordnungsgemäß installiert werden. Wenn der Schnellwechselhebel nicht angezogen und sicher geschlossen wird, kann es zu Verletzungen oder Sachschäden kommen. Ein Video ist unter www.garmin.com/tax/axle verfügbar.
- Verwenden Sie den Trainer nicht, wenn der Trainer nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Während Sie den Trainer verwenden, berühren Sie nicht die Räder, das Schwungrad, die drehende Scheibe oder das Gebläse und kommen Sie auch nicht damit in Kontakt. Diese Komponenten werden während der Verwendung evtl. sehr heiß.
- Bei einer längeren, extremen Nutzung des Trainers können das Gehäuse um die Bremse des Trainers, das Schwungrad und die drehende Scheibe sehr heiß werden. Lassen Sie diese Komponenten nach der Verwendung stets abkühlen, bevor Sie sie berühren.
- Wenn der Trainer nicht verwendet wird, bewahren Sie ihn außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
- Schalten Sie den Trainer aus und trennen Sie ihn von der Stromversorgung, wenn er nicht verwendet wird.
- Schalten Sie den Trainer aus und trennen Sie ihn von der Stromversorgung, bevor Sie ihn reinigen oder Wartungsarbeiten daran durchführen.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile ausschließlich durch Ersatzteile von Garmin. Wenden Sie sich an einen Garmin Händler, oder besuchen Sie support.garmin.com.

Magnetwarnung

Sowohl das Gerät als auch die Halterung können Magneten enthalten. In bestimmten Fällen können Magneten zu Störungen implantierter medizinischer Geräte führen, darunter Herzschrittmacher und Insulinpumpen. Geräte und Halterungen mit Magneten sollten nicht in die Nähe derartiger medizinischer Geräte kommen.

HINWEIS

Die Nichteinhaltung der folgenden Hinweise kann zu Personen- oder Sachschäden führen oder die Funktionsweise des Geräts beeinträchtigen.

Hinweise zum Trainer

- Eine unsachgemäße Verwendung und/oder Wartung des Trainers führt zum Erlöschen der Garantie.
- Damit es bei der Verwendung des Trainers nicht zu einem Ungleichgewicht oder zu Vibrationen kommt, lassen Sie den Trainer während der Montage nicht fallen.
- Bauen Sie den Trainer nicht auseinander, und manipulieren Sie ihn auch nicht auf andere Weise.
- Verwenden Sie den Trainer nicht in feuchten Umgebungen. Setzen Sie den Trainer nach Möglichkeit nicht Schweiß, Kondensation und Niederschlag aus. Bewahren Sie den Trainer an einem trockenen Ort bei Zimmertemperatur auf.
- Wischen Sie den Trainer nach jeder Verwendung ab. Der Trainer sollte nur mit einem trockenen Tuch gereinigt werden und sollte nicht Lösungsmitteln oder Scheuermitteln ausgesetzt werden.
- Achten Sie darauf, dass der Trainer sauber und frei von Fremdkörpern ist.
- Untersuchen Sie regelmäßig, ob die Muttern und Schrauben am Trainer ordnungsgemäß angezogen sind.

Hinweis zu Magneten

Sowohl das Gerät als auch die Halterung können Magneten enthalten. In bestimmten Fällen können Magneten einige elektronische Geräte beschädigen, darunter Festplatten in Laptops. Seien Sie vorsichtig, wenn sich Geräte und Halterungen mit Magneten in der Nähe elektronischer Geräte befinden.

Umweltschutzprogramme für das Produkt

Informationen zum Produktrecyclingprogramm von Garmin sowie zur WEEE-, RoHS- und REACH-Richtlinie und zu anderen Programmen zur Einhaltung von Richtlinien finden Sie unter www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Konformitätserklärung

Garmin erklärt hiermit, dass dieses Produkt der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: www.garmin.com/compliance.

Eingeschränkte Gewährleistung für das Tacx Gerät

DIESE EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG GEWÄHRT IHNEN BESTIMMTE GESETZLICHE RECHTE; AUSSERDEM HABEN SIE GGF. ANDERE GESETZLICHE RECHTE, DIE JE NACH BUNDESLAND (BZW. LAND ODER PROVINZ) VARIIEREN. GARMIN SCHRÄNKT ANDERE GESETZLICHE RECHTE, DIE IHNEN GEMÄSS DEN GESETZEN IHRES BUNDESlandes (BZW. IHRES Landes ODER IHRER PROVINZ) U. U. ZUSTEHEN, NICHT EIN, UND SETZT DIESE AUCH NICHT AUS. DIE GESETZE IHRES BUNDESlandes, IHRES Landes ODER IHRER PROVINZ BIETEN IHNEN EINEN VOLLSTÄNDIGEN EINBLICK IN IHRE RECHTE.

Der Gewährleistungszeitraum für neue Tacx Produkte beträgt 2 Jahre und wird ab dem Kaufdatum gerechnet, oder, falls das Produkt nicht sofort am Kaufdatum geliefert wurde, ab dem Datum, an dem das Produkt geliefert wurde. Die eingeschränkte Gewährleistung gilt nur für den Erstbesitzer des Produkts und nur dann, wenn der Originalkaufbeleg bereitgestellt werden kann. Falls Sie Fragen haben oder ein Problem analysieren möchten, besuchen Sie support.garmin.com.

Eingeschränkte Gewährleistung

1. Sollte während des Gewährleistungszeitraums ein Material- und/oder Herstellungsfehler auftreten, wird der Fehler durch Tacx ohne zusätzliche Kosten repariert und/oder das fehlerhafte Teil/Produkt wird ersetzt. Falls eine solche Reparatur bzw. ein solcher Ersatz nicht möglich ist oder nicht vernünftigerweise von Tacx erwartet werden kann, behält Tacx sich das Recht vor, den Marktwert des Teils oder des Produkts zu erstatten, das zurückgegeben wurde.
2. Falls ein Teil oder Produkt während des Gewährleistungszeitraums ersetzt wird, gilt für das ersetzte Teil oder Produkt weiterhin der ursprüngliche Gewährleistungszeitraum. Der ursprüngliche Gewährleistungszeitraum wird durch den Ersatz eines Teils oder Produkts niemals verlängert oder erneuert.
3. Wenn ein Fehler auftritt, muss Tacx baldmöglichst, jedoch nicht später als zwei Monate, nachdem der Fehler erkannt wurde oder hätte erkannt werden sollte, schriftlich darüber informieren werden.
4. Diese Gewährleistung ist ungültig und gilt nicht, wenn der Fehler auf Folgendes zurückzuführen ist:
 - a) Wartungsarbeiten/Reparaturarbeiten, die nicht von Garmin oder Tacx durchgeführt wurden
 - b) Unsachgemäße Verwendung des Teils oder Produkts und/oder Verwendung des Teils oder Produkts für einen Zweck, für den das Teil oder Produkt nicht vorgesehen ist
 - c) Verwendung von Teilen, bei denen es sich nicht um Originalteile von Tacx handelt
 - d) Änderungen am Produkt, die ohne Erlaubnis seitens Garmin oder Tacx vorgenommen wurden
 - e) Normale Abnutzung und/oder schlechte/unsachgemäße Wartung
 - f) Externe Einflüsse, z. B. externe elektrische Störungen oder Durchfeuchtung (Schweiß, Kondensation, Niederschlag o. ä.)
5. Diese Gewährleistung gilt nicht für Schäden am Produkt, die während des Versands/Transports des Produkts entstehen.

Garantieverfahren

- Wenden Sie sich an eine von Garmin und/oder Tacx autorisierte Serviceeinrichtung in dem Land, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben, oder wenden Sie sich an support.garmin.com, damit das Problem analysiert werden kann. Falls Sie sich in den USA befinden, können Sie sich auch telefonisch an 1-800-800-1020 wenden.
- Falls Garmin nach der Analyse entscheidet, dass das Produkt fehlerhaft ist, folgen Sie den von Garmin bereitgestellten Anweisungen. Ein Gewährleistungsanspruch wird nur akzeptiert, nachdem der Originalkaufbeleg und, sofern anwendbar, ein vollständig ausgefülltes Wartungsformular von einer von Garmin autorisierten Serviceeinrichtung eingegangen ist.
- Die Entscheidung, ob ein Fehler an einem Teil oder Produkt vorhanden und durch die Gewährleistung abgedeckt ist, liegt ausschließlich bei Garmin.
- Falls das Teil oder Produkt durch die Gewährleistung abgedeckt ist, wird es im Prinzip innerhalb von 30 Tagen nach Eingang kostenlos repariert oder ersetzt.
- Der Käufer muss jegliche Kosten in Bezug auf den Versand des Teils oder Produkts an den Tacx Händler oder an Garmin zwecks Analyse/Untersuchung übernehmen.

Haftung

- Tacx B.V. behält sich das Recht vor, zurückgesendete Produkte ohne vorherige Ankündigung zu verändern, zu verbessern oder durch ein ähnliches oder gleichwertiges Produkt zu ersetzen. Tacx ist jedoch nicht dazu verpflichtet, das Produkt zu verbessern oder neue Elemente einzubauen.
- Tacx B.V. gewährleistet nicht, dass die bereitgestellte Software auf allen Betriebssystemen funktioniert.
- Tacx B.V. oder die Vertriebspartner von Tacx sind dazu autorisiert, fehlerhafte Teile durch ähnliche Teile gleichwertiger Qualität zu ersetzen, unbeschadet der Befugnis von Tacx, sich für eine Geldrückerstattung in Höhe des Wertes des zurückgegebenen Produkts zu entscheiden.
- Tacx ist nicht für Schäden verantwortlich, u. a. Folgeschäden, die aus oder im Zusammenhang mit der Nutzung der Produkte des Unternehmens entstehen, oder für Schäden an Produkten, die während des Versands entstehen.

Hinweise

1. Geben Sie das fehlerhafte Teil NUR zurück, wenn Sie dazu aufgefordert wurden. Geben Sie keine Rahmen zurück, wenn diese nicht fehlerhaft sind.
2. Stellen Sie stets sicher, dass das entsprechende Teil gut verpackt ist. Weitere Informationen finden Sie unter support.garmin.com.

3. Vergewissern Sie sich, dass das Fahrrad vor jeder Verwendung ordnungsgemäß zusammengesetzt und richtig gemäß den Anweisungen im Handbuch befestigt ist.

Käufe über Online-Auktionen: Online-Auktionsbestätigungen werden für Garantieansprüche nicht akzeptiert. Hierfür ist das Original oder eine Kopie des Kaufbelegs des ursprünglichen Einzelhändlers erforderlich. Garmin ersetzt keine fehlenden Komponenten bei Paketsendungen, die über Online-Auktionen erworben wurden.

Internationale Käufe: Für über internationale Vertriebspartner außerhalb der USA erworbene Geräte gilt möglicherweise abhängig vom jeweiligen Land eine separate Garantie. Sofern zutreffend wird diese Garantie von dem Vertriebspartner im jeweiligen Land angeboten, der auch den lokalen Service für das Gerät durchführt. Garantien von Vertriebspartnern gelten nur in dem für den Vertrieb vorgesehenen Gebiet.

Información importante sobre el producto y tu seguridad

⚠ ADVERTENCIA

Si no se cumplen las siguientes advertencias, se pueden provocar accidentes que tengan como consecuencia la muerte o lesiones graves.

Avisos sobre la salud

- Consulta con tu médico antes de utilizar este producto si estás embarazada o sospechas que puedes estarlo.
- Consulta siempre con tu médico antes de empezar o modificar cualquier programa de ejercicios.
- El dispositivo, los accesorios y los datos relacionados de Garmin se deben utilizar únicamente para fines recreativos y no para fines médicos. Asimismo, no deben utilizarse para diagnosticar, controlar, tratar, curar o prevenir ninguna enfermedad o afección.

Advertencias sobre el rodillo inteligente

- Lee todas las instrucciones atentamente antes de utilizar el rodillo. Entre los rodillos inteligentes se incluyen los rodillos de entrenamiento inteligentes, los rodillos de transmisión directa y los rodillos de rueda.
- Este rodillo está diseñado únicamente para uso doméstico y en interiores. Utiliza el rodillo sobre una superficie plana en la que no haya ningún obstáculo.
- El rodillo debe utilizarse únicamente para hacer ejercicio.
- Utiliza siempre tu mejor criterio y usa el rodillo de forma segura.
- Evita que los niños pequeños y las mascotas se acerquen al rodillo mientras se está usando.
- No permitas que los niños pequeños utilicen o jueguen con el rodillo.
- Los niños más mayores o las personas con capacidades físicas, mentales o sensoriales reducidas, o que no tengan los conocimientos ni la experiencia necesarios no deben utilizar este rodillo sin la supervisión adecuada.
- Lleva siempre ropa de deporte y calzado de ciclismo adecuados.

- En el caso de los rodillos de transmisión directa y de rueda, el eje trasero debe estar correctamente fijado al rodillo. El marco de la bicicleta no debe tocar el rodillo.
- En el caso de los rodillos de transmisión directa, el eje trasero debe estar instalado correctamente. Si no se aprieta y se cierra con firmeza la palanca de cierre rápido, se pueden producir lesiones o daños materiales. Para ver un video, visita www.garmin.com/tacx/axle.
- No utilices el rodillo si no funciona correctamente.
- Evita tocar o hacer contacto con las ruedas, la rueda de inercia, el disco giratorio o los ventiladores mientras utilizas el rodillo. Estos componentes pueden calentarse mucho durante el uso.
- Cuando se someten a un uso prolongado y extremo, la cubierta alrededor del freno del rodillo, la rueda de inercia y el disco giratorio pueden calentarse mucho. Antes de tocar estos componentes, deja siempre que se enfríen después de usarlos.
- Cuando no se utilice, guarda el rodillo fuera del alcance de los niños pequeños y las mascotas.
- Apaga y desenchufa el rodillo cuando no lo uses.
- Apaga y desenchufa el rodillo antes de limpiarlo o realizar cualquier procedimiento de mantenimiento.
- Sustituye las piezas desgastadas o dañadas únicamente por piezas de Garmin. Ponte en contacto con un distribuidor de Garmin o visita support.garmin.com.

Aviso sobre imanes

Tanto el dispositivo como su soporte pueden contener imanes. En determinadas circunstancias, los imanes pueden provocar interferencias con algunos dispositivos médicos internos como marcapasos o bombas de insulina. Los dispositivos y soportes que contienen imanes deben mantenerse alejados de estos dispositivos médicos.

AVISO

Si no se tienen en cuenta los siguientes avisos, podrían producirse lesiones personales o daños materiales, y la funcionalidad del dispositivo podría verse afectada negativamente.

Avisos sobre el rodillo

- El uso o mantenimiento incorrectos del rodillo anularán la garantía.
- Para evitar el desequilibrio o la vibración al utilizar el rodillo, no dejes caer el rodillo cuando lo estés montando.
- No desmontes ni manipules de ningún otro modo el rodillo.
- No utilices el rodillo en zonas húmedas. Evita exponer el rodillo al sudor, la condensación y las precipitaciones. Guarda el rodillo en una zona seca a temperatura ambiente.
- Limpia el rodillo después de cada uso. El rodillo solo debe limpiarse con un paño seco y no debe exponerse a limpiadores disolventes ni abrasivos.
- Mantén el rodillo limpio y libre de residuos.
- Inspecciona periódicamente las tuercas y los pernos del rodillo para comprobar que están bien apretados.

Aviso sobre imanes

Tanto el dispositivo como su soporte pueden contener imanes. En determinadas circunstancias, los imanes pueden provocar daños a algunos dispositivos electrónicos, incluidos los discos duros de los ordenadores portátiles. Mantén la precaución cuando los dispositivos y soportes que contienen imanes están cerca de dispositivos electrónicos.

Programas medioambientales para el producto

Puedes consultar la información acerca del programa de reciclado de productos de Garmin y la directiva WEEE, RoHS y REACH, así como de otros programas de cumplimiento en www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Declaración de conformidad

Por la presente, Garmin declara que este producto cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.garmin.com/compliance.

Garantía limitada de Tacx

ESTA GARANTÍA LIMITADA PROPORCIONA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS AL USUARIO, QUIEN PODRÁ TENER OTROS DERECHOS LEGALES QUE PUEDEN VARIAR SEGÚN LA REGIÓN, EL PAÍS O LA PROVINCIA. GARMIN NO EXCLUYE, LIMITA NI SUSPENDE OTROS DERECHOS LEGALES QUE EL USUARIO PUEDA TENER EN VIRTUD DE LAS LEYES DE SU REGIÓN, PAÍS O PROVINCIA. PARA UNA COMPLETA COMPRESIÓN DE SUS DERECHOS, EL USUARIO DEBERÁ CONSULTAR LAS LEYES VIGENTES EN SU REGIÓN, PAÍS O PROVINCIA.

El período de garantía para los nuevos productos Tacx es de 2 años a partir de la fecha de compra o, si el producto no se entrega inmediatamente en la fecha de compra, a partir de la fecha de entrega del producto. La garantía limitada se aplica solamente al primer propietario del producto y si se puede presentar la prueba de compra original. Si el usuario tiene alguna pregunta o quiere buscar la solución a un problema, tendrá que visitar support.garmin.com.

Garantía limitada

1. En el caso de que se produzca un defecto del material o de fabricación durante el período de garantía, Tacx reparará el defecto o sustituirá la pieza o el producto defectuoso sin coste adicional. En el caso de que dicha reparación o sustitución no sea posible o de que Tacx no pueda asumir razonablemente su responsabilidad, Tacx se reserva el derecho de reembolsar el valor de mercado de la pieza o el producto que se ha devuelto.

2. Si se sustituye una pieza o un producto dentro del periodo de garantía, el periodo de garantía original seguirá aplicándose a esa pieza o producto sustituido. El periodo de garantía original nunca se amplía ni se renueva por la sustitución de piezas o productos.

3. Cuando se detecte un defecto, se debe notificar a Tacx por escrito lo antes posible, y antes de que transcurran dos meses desde que se haya descubierto o debiera haberse descubierto el defecto.

4. Esta garantía no es válida y no se aplicará si el defecto se ha generado por:

- a) trabajos de mantenimiento/repación no realizados por Garmin o Tacx ;
- b) el uso inadecuado de la pieza o el producto y/o el uso de la pieza o el producto para un fin distinto al que está destinada la pieza o el producto;
- c) el uso de piezas que no sean originales de Tacx ;
- d) cambios en el producto que se hayan implementado sin el permiso de Garmin o Tacx ;
- e) el desgaste normal y/o un mantenimiento deficiente/inadecuado;
- f) influencias externas, como interferencias eléctricas externas o penetración de humedad (sudor, condensación, precipitaciones u otros).

5. Esta garantía no se aplica a los daños en el producto que se producen durante el envío o transporte del mismo.

Procedimiento de la garantía

• Para que se analice el problema, será necesario ponerse en contacto con Garmin o un centro de servicio autorizado de Tacx del país donde se realizó la compra, o con support.garmin.com. Si el usuario se encuentra en Estados Unidos, también puede llamar al 1-800-800-1020.

Si, después del análisis, Garmin determina que el producto es defectuoso, el usuario deberá seguir las instrucciones suministradas por Garmin. Solo se aceptará la reclamación de garantía tras la recepción de la prueba de compra original y, si procede, de un formulario de servicio cumplimentado por un centro de servicio autorizado de Garmin.

• La decisión sobre la existencia de un defecto en una pieza o un producto y su cobertura por la garantía recae exclusivamente en Garmin.

• Si la pieza o el producto están cubiertos por la garantía, en principio se repararán o sustituirán sin coste alguno en un plazo de 30 días a partir de la recepción.

• El comprador debe asumir los costes relacionados con el envío de la pieza o el producto al distribuidor de Tacx o a Garmin para su análisis o inspección.

Responsabilidad

• Tacx B.V. se reserva el derecho de modificar, mejorar o sustituir los productos que se devuelvan por un producto similar o equivalente sin previo aviso. No obstante, Tacx no tiene la obligación de mejorar el producto ni de instalar nuevos elementos.

• Tacx B.V. no garantiza que el software suministrado funcione en todos los sistemas operativos.

• Tanto Tacx B.V. como los distribuidores de Tacx están autorizados para sustituir las piezas defectuosas por piezas similares de calidad equivalente, sin perjuicio de la autoridad de Tacx para optar a un reembolso monetario del valor del producto que se ha devuelto.

• Tacx no se hace responsable de los daños, incluidas las pérdidas resultantes, que se deriven o estén asociados con el uso de sus productos, ni de los daños en los productos durante el envío.

notas

1. Devuelve SÓLO la pieza defectuosa si te lo solicitan. No devuelvas los bastidores si no son defectuosos.

2. Asegúrate siempre de que la pieza en cuestión está bien empaquetada. Para obtener más información, visita support.garmin.com.

3. Comprueba que la bicicleta está montada correctamente antes de cada uso y que está bien ajustada, tal y como se indica en el manual.

Adquisiciones por subastas online: no se aceptan las confirmaciones de subastas online como comprobante de garantía. Para recibir asistencia dentro del periodo de garantía, se necesita el original o una copia de la factura del establecimiento de compra original. Garmin no sustituirá componentes que falten de cualquier caja que se compre a través de una subasta online.

Ventas internacionales: según el país, los distribuidores internacionales pueden ofrecer una garantía por separado para los dispositivos adquiridos fuera de Estados Unidos. Si corresponde, los distribuidores locales de cada país ofrecen esta garantía y son estos distribuidores los que proporcionan un servicio local para el dispositivo. Las garantías del distribuidor son válidas solamente en el área de distribución proyectada.

Informações importantes sobre segurança e o produto

⚠️ ATENÇÃO

Não seguir estes avisos pode resultar em acidente, resultando em morte ou ferimentos graves.

Avisos relativos à saúde

- Se estiver grávida ou se achar que está grávida, consulte seu médico antes de utilizar este produto.
- Consulte sempre o seu médico antes de iniciar ou modificar um programa de exercícios.
- O dispositivo Garmin, os acessórios e os dados relacionados destinam-se a uso exclusivo para fins recreativos e não para fins médicos, e não foram concebidos para diagnosticar, monitorar, tratar, curar ou prevenir qualquer doença ou condição.

Avisos sobre o simulador de treino inteligente

- Leia com atenção todas as instruções a seguir antes de usar o simulador de treino. O rolo de treinamento inteligente inclui o rolo de treinamento inteligente para bicicletas, rolo de treinamento direct-drive e rolo de treinamento wheel-on.
- Este simulador foi projetado somente para uso interno e doméstico. Use-o em uma superfície plana e sem obstruções.
- O simulador só deve ser usado para fins de exercício e condicionamento físico.
- Mantenha o bom senso e só opere o simulador de maneira segura.
- Mantenha crianças pequenas e animais de estimação sempre afastados do rolo de treinamento enquanto estiver sendo utilizado.
- Não deixe crianças pequenas usarem ou brincarem com o rolo de treinamento.
- Crianças maiores ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento não devem usar este rolo de treinamento sem a supervisão adequada.
- Use sempre roupas adequadas para exercícios e calçados para ciclismo.
- Para rolo de treinamento direct-drive e wheel-on, o eixo traseiro deve ser fixado corretamente ao rolo de treinamento. O quadro da bicicleta não deve encostar no simulador.
- Para rolo de treinamento direct-drive, o eixo traseiro deve ser instalado corretamente. A alavanca de liberação rápida deve ser apertada e firmemente fechada para evitar lesões pessoais e/ou danos à propriedade. Para assistir a um vídeo, acesse www.garmin.com/tacx/axle.
- Não use o simulador se ele não estiver funcionando corretamente.
- Não toque ou entre em contato com as rodas, a roda suspensa, o disco rotativo nem com as ventoinhas durante o uso do simulador. Esses componentes podem ficar muito quentes durante o uso.
- Quando sujeito a uso prolongado e extremo, o compartimento ao redor do freio do simulador, da roda suspensa e do disco rotativo podem superaquecer. Sempre deixe esses componentes esfriarem após o uso, antes de encostar neles.
- Quando não estiver em uso, armazene o rolo de treinamento fora do alcance de crianças pequenas e animais de estimação.
- Desligue e desconecte o simulador quando ele não estiver em uso.
- Desligue e desconecte o simulador antes de limpá-lo ou realizar qualquer procedimento de manutenção.
- Peças desgastadas ou danificadas só devem ser substituídas por peças Garmin. Entre em contato com um revendedor da Garmin ou acesse o site support.garmin.com.

Aviso sobre ímãs

Tanto o dispositivo quanto o suporte podem conter ímãs. Em alguns casos, os ímãs podem causar interferência com alguns equipamentos médicos internos, como marca-passos e bombas de insulina. Os dispositivos e suportes que contêm ímãs devem ser mantidos afastados desses dispositivos médicos.

AVISO

O desrespeito aos seguintes avisos pode resultar em danos pessoais ou da propriedade, ou afetar negativamente a funcionalidade do dispositivo.

Avisos sobre o simulador de treino

- O uso e/ou a manutenção inadequados anulam a garantia.
- Para evitar problemas de equilíbrio ou vibração durante o uso do simulador, não o derrube durante a montagem.
- Não desmonte nem manipule de qualquer outra forma o simulador.
- Não use o simulador em áreas úmidas. Evite expor o simulador a: transpiração, condensação e precipitação. Armazene o simulador em uma área seca em temperatura ambiente.
- Limpe o simulador após cada uso. Para a limpeza, use apenas com um pano seco. Não use produtos abrasivos nem à base de solventes.
- Mantenha o simulador limpo e sem resíduos.
- Inspeção regularmente as porcas e os parafusos do simulador para verificar se eles estão bem presos.

Aviso sobre ímãs

Tanto o dispositivo quanto o suporte podem conter ímãs. Em alguns casos, os ímãs podem danificar alguns dispositivos eletrônicos, como discos rígidos de notebooks. Tome as devidas precauções sempre que dispositivos e suportes com ímãs estiverem próximos a dispositivos eletrônicos.

Programas Ambientais do Produto

Informações sobre o programa de reciclagem de produtos da Garmin, sobre WEEE, RoHS, REACH e outros programas de conformidade podem ser consultadas em www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Declaração de Conformidade

Pelo presente, a Garmin declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto completo da declaração de conformidade da EU está disponível no seguinte endereço da Internet: www.garmin.com/compliance.

Garantia limitada do Tacx

ESTA GARANTIA LIMITADA LHE CONCEDE DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS E TAMBÉM OUTROS DIREITOS LEGAIS QUE PODER VARIAR DE ACORDO COM O ESTADO (OU DE ACORDO COM O PAÍS OU A PROVÍNCIA). A GARMIN NÃO EXCLUI, LIMITA OU SUSPENDE OUTROS DIREITOS LEGAIS QUE VOCÊ POSSA TER EM CONFORMIDADE COM AS LEIS DO SEU ESTADO (OU PAÍS

OU PROVÍNCIA). PARA UM ENTENDIMENTO COMPLETO DOS SEUS DIREITOS, VOCÊ DEVE CONSULTAR AS LEIS DO SEU ESTADO, PAÍS OU PROVÍNCIA.

O período de garantia para produtos Tacx novos é de dois anos, a partir da data da compra, ou se o produto não é entregue imediatamente, a partir da data de entrega. A garantia limitada aplica-se apenas ao primeiro proprietário do produto e somente com apresentação da nota fiscal original. Caso tenha dúvidas ou queira enviar uma questão para análise, acesse support.garmin.com.

Garantia limitada

1. Se ocorrer qualquer defeito de material e/ou de fabricação durante o período de garantia, a Tacx realizará o reparo do produto e/ou substituirá a peça/o produto com defeito sem nenhum custo adicional. Caso não seja possível realizar o reparo/a substituição, ou essa medida não seja razoavelmente esperada da Tacx, a Tacx se reserva o direito de reembolsar o valor de mercado referente à peça ou ao produto devolvido.
2. Se uma peça ou um produto for substituído durante o período da garantia, o item substituído terá o restante do prazo de garantia do original. O período de garantia original nunca é estendido nem renovado pela substituição de peças/produtos.
3. Em caso de defeito, a Tacx deve ser notificada por escrito o mais rápido possível, no mais tardar até dois meses após a detecção do defeito ou a data na qual o defeito deveria ter sido detectado.
4. Esta garantia não se aplica quando o defeito é decorrente de:
 - a) trabalho de manutenção/reparo não realizado pela Garmin nem pela Tacx;
 - b) uso indevido da peça ou do produto e/ou uso da peça/do produto para um fim diferente do seu propósito original;
 - c) uso de peças que não são originais da Tacx;
 - d) modificações feitas no produto sem a permissão da Garmin ou da Tacx;
 - e) desgaste normal e/ou manutenção precária/inadequada;
 - f) influências externas, como interferência elétrica externa ou umidade (devido a transpiração, condensação, precipitação ou outros fatores).
5. Esta garantia não se aplica a danos causados ao produto durante o envio/transporte.

Procedimento de garantia

- Entre em contato com uma instalação de serviço autorizada da Garmin e/ou da Tacx no país de origem da compra, ou acesse o site support.garmin.com para enviar uma questão para análise. Se estiver localizado nos Estados Unidos, você também pode ligar para 1-800-800-1020.
- Se, após análise, a Garmin determinar que o produto está realmente com defeito, ela dará a você mais instruções. Certifique-se de seguir todas as instruções da Garmin. A reivindicação da garantia só será aceita após o recebimento da nota fiscal original e, quando aplicável, de um formulário de serviço totalmente preenchido por uma instalação de serviço autorizada da Garmin.
- O reconhecimento de um defeito em uma peça ou em um produto e a decisão de cobertura pela garantia cabem exclusivamente à Garmin.
- Se a peça ou o produto estiver coberto pela garantia, em princípio, ele será reparado ou substituído sem custos dentro de 30 dias após o recebimento.
- O comprador é responsável pelos custos relacionados ao envio da peça/do produto ao revendedor da Tacx ou à Garmin para análise/inspeção.

Responsabilidade

- A Tacx B.V. se reserva o direito de modificar, aperfeiçoar ou substituir produtos devolvidos por produtos semelhantes ou equivalentes sem notificação prévia. No entanto, a Tacx não é obrigada a aperfeiçoar os produtos nem incluir novos elementos.
- A Tacx B.V. não garante que o software fornecido funcionará em todos os sistemas operacionais.
- Os distribuidores da Tacx B.V. ou da Tacx estão autorizados a substituir peças com defeito por peças semelhantes e de qualidade equivalente, respeitando a autoridade da Tacx de optar pelo reembolso em dinheiro no valor do produto devolvido.
- A Tacx não se responsabiliza por danos, incluindo perdas decorrentes, que possam surgir devido ao uso de seus produtos ou com relação a isso, tampouco por danos causados aos produtos durante o envio.

Notas

1. A peça com defeito deve ser devolvida SOMENTE se solicitado. Não devolva estruturas quando elas não estiverem com defeito.
2. Sempre se certifique de embalar bem a peça. Para obter mais informações, acesse support.garmin.com.
3. Antes de cada uso, verifique se a bicicleta está montada corretamente e se os parafusos estão firmes e presos como instruído no manual.

Compras em leilões on-line: confirmações de compra em leilões on-line não são aceitas para verificação da garantia. Para obter o serviço de garantia, é necessária a nota de venda original, ou uma cópia, do distribuidor original. A Garmin não substitui componentes em falta de qualquer pacote adquirido através de leilões online.

Compras Internacionais: dependendo do país, uma garantia separada deve ser oferecida por distribuidores internacionais para dispositivos adquiridos fora dos Estados Unidos. Se aplicável, essa garantia pode ser providenciada pelo distribuidor local no país, e esse distribuidor oferecerá manutenção local para seu dispositivo. As garantias do distribuidor são válidas apenas na área de distribuição pretendida.

Informații importante privind siguranța și produsul

⚠️ AVERTISMENT

Nerespectarea următoarelor avertismente ar putea duce la un accident cu leziuni mortale sau grave.

Avertismente privind sănătatea

- Dacă sunteți însărcinată sau suspectați că ați putea fi însărcinată, consultați medicul înainte de a utiliza acest produs.
- Consultați-vă întotdeauna cu medicul dvs. înainte de a începe sau de a modifica orice program de exerciții.
- Dispozitivul Garmin, accesoriile și datele asociate sunt destinate utilizării doar în scopuri de recreere și nu în scopuri medicale și nu sunt destinate diagnosticării, monitorizării, tratării, vindecării sau prevenirii vreunei boli sau afecțiuni.

Avertismente trainer inteligent

- Citiți toate instrucțiunile cu atenție înainte de a utiliza trainerul. Trainerele inteligente includ trainerele inteligente pentru ciclism, trainerele cu acționare directă și trainerele cu roți.
- Acest trainer poate fi utilizat exclusiv în spații închise, la domiciliu. Utilizați trainerul pe o suprafață plană, fără obstacole.
- Trainerul trebuie utilizat exclusiv pentru exerciții și fitness.
- Luați întotdeauna cele mai bune decizii și utilizați trainerul într-un mod sigur.
- Nu lăsați niciodată copiii mai mici și animalele de companie lângă trainer în timpul utilizării.
- Nu lăsați copiii mai mici să folosească sau să se joace cu trainerul.
- Copiii sau persoanele mai mari ca vârstă, cu capacități fizice, senzoriale sau mintale reduse sau fără experiență și cunoștințe nu trebuie să utilizeze acest trainer fără supraveghere corespunzătoare.
- Purtați întotdeauna îmbrăcăminte pentru exerciții și încălțăminte pentru ciclism adecvate.
- Pentru trainerele cu acționare directă și pentru cele cu roți, axul spate trebuie fixat corespunzător pe trainer. Cadrul bicicletei nu trebuie să atingă trainerul.
- Pentru trainerele cu acționare directă, axul spate trebuie instalat corespunzător. Imposibilitatea de a strânge și de a închide strâns maneta de eliberare rapidă poate avea ca rezultat rănirea sau deteriorarea proprietății. Pentru a vedea un videoclip, accesați www.garmin.com/tacx/axle.
- Nu utilizați trainerul, dacă acesta nu funcționează în mod corespunzător.
- În timpul utilizării trainerului, nu atingeți și nu intrați în contact cu roțile, volantul, discul rotativ sau ventilatoarele. Aceste componente se pot supraîncălzi în timpul utilizării.
- În timpul utilizării extreme, prelungite, acoperitoare a frânei trainerului, volantul și discul rotativ se pot supraîncălzi. Lăsați întotdeauna aceste componente să se răcească după utilizare înainte de a le atinge.
- Când nu este utilizat, nu lăsați trainerul la îndemâna copiilor mai mici și a animalelor de companie.
- Opriti și deconectați trainerul de la priză atunci când nu îl utilizați.
- Opriti și deconectați trainerul de la priză înainte de curățare sau efectuarea oricăror operațiuni de întreținere.
- Înlocuiți piesele uzate sau deteriorate numai cu piese Garmin. Contactați un dealer Garmin sau accesați support.garmin.com.

Avertisment privind magnetii

Atât dispozitivul, cât și suportul său, pot conține magneti. În anumite circumstanțe, magnetii pot cauza interferențe cu anumite dispozitive medicale interne, inclusiv cu stimulatoare cardiace și pompe de insulină. Dispozitivele și suporturile care conțin magneti trebuie ținute la distanță de aceste dispozitive medicale.

ATENȚIONARE

Nerespectarea următoarelor atenționări poate conduce la leziuni corporale sau la deteriorarea bunurilor sau poate afecta negativ funcționarea dispozitivului.

Atenționări privind trainerul

- Utilizarea și/sau întreținerea inadecvată a trainerului va anula garanția.
- Pentru a preveni dezechilibrul sau vibrațiile în timpul utilizării trainerului, nu scăpați pe jos trainerul în timpul asamblării.
- Nu dezasamblați și nu manipulați în alt mod trainerul.
- Nu utilizați trainerul în spații umede. Evitați expunerea trainerului la transpirație, condens și precipitații. Depozitați trainerul într-un spațiu uscat, la temperatura camerei.
- Ștergeți trainerul după fiecare utilizare. Trainerul trebuie curățat numai cu o lavetă uscată și nu trebuie expus la solvenți sau soluții abrazive.
- Mențineți trainerul curat și fără reziduiuri.
- Verificați în mod periodic dacă șuruburile sunt strânse bine.

Atenționări privind magnetii

Atât dispozitivul, cât și suportul său, pot conține magneti. În anumite circumstanțe, magnetii pot cauza deteriorarea anumitor dispozitive electronice, inclusiv a hard disk-urilor laptopurilor. Procedați cu atenție atunci când dispozitivele și suporturile care conțin magneti se află în apropierea dispozitivelor electronice.

Programele de protecție a mediului privind produsul

Informații despre Garmin programul de reciclare a produsului și despre WEEE, RoHS, REACH, și alte programe de conformitate se pot găsi la www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Declarație de conformitate

Prin prezenta, Garmin declară că acest produs respectă Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă: www.garmin.com/compliance.

Garanție limitată Tacx

ACEASTĂ GARANȚIE LIMITATĂ VĂ OFERĂ DREPTURI LEGALE SPECIFICE ȘI PUTEȚI BENEFICIA ȘI DE ALTE DREPTURI LEGALE CARE POT VARIA DE LA UN STAT LA ALTUL (SAU DE LA O TARĂ SAU PROVINCIE LA ALTA). GARMIN NU EXCLUDE, LIMITEAZĂ SAU SUSPENDĂ ALTE DREPTURI LEGALE PE CARE LE-AȚI PUTEA AVEA CONFORM LEGISLAȚIEI DIN STATUL DVS. (SAU ȚARA SAU PROVINCIA). PENTRU O ÎNȚELEGERE COMPLETĂ A DREPTURILOR DVS. TREBUIE SĂ CONSULTAȚI LEGISLAȚIA DIN STATUL, ȚARA SAU PROVINCIA DVS.

Perioada de garanție pentru produsele Tacx noi este de 2 ani, începând cu data achiziției sau, dacă produsul nu este livrat imediat la data achiziției, începând cu data livrării produsului. Garanția limitată este valabilă doar pentru primul posesor al produsului și numai dacă dovedea achiziției poate fi prezentată în original. Dacă aveți întrebări sau doriți să analizați o problemă, accesați support.garmin.com.

Garanție limitată

1. În cazul apariției unui defect material și/sau de fabricație în perioada de garanție, Tacx va remedia defectul și/sau înlocui piesa/produsul afectat(ă) fără costuri suplimentare. În cazul în care această remediere sau înlocuire nu este posibilă sau nu poate fi acceptată în mod rezonabil de la Tacx, Tacx își rezervă dreptul de a restitui valoarea de piață a piesei sau a produsului returnat(ă).
2. Dacă o piesă sau un produs este înlocuit(ă) în perioada de garanție, perioada de garanție inițială va fi în continuare aplicabilă pentru piesa sau produsul înlocuit. Perioada de garanție inițială nu va fi niciodată prelungită sau reinnoită ca urmare a înlocuirii unei piese sau a unui produs.
3. În cazul apariției unui defect, Tacx trebuie să fie notificată în scris cât mai repede posibil, dar nu mai târziu de două luni de la data la care a fost descoperit sau ar fi trebuit descoperit defectul.
4. Această garanție nu este și nu va fi valabilă dacă defectul a apărut ca urmare a:

- a) neefectuării lucrărilor de întreținere/reparații de către Garmin sau Tacx;
- b) utilizării necorespunzătoare a piesei sau a produsului și/sau a utilizării piesei sau produsului în alte scopuri decât cel destinat pentru piesă sau produs;
- c) utilizării unor piese care nu sunt piese originale Tacx;
- d) a unor modificări aduse produsului, fără permisiunea Garmin sau Tacx;
- e) uzurii normale și/sau a întreținerii deficiente/necorespunzătoare;
- f) unor factori externi, cum ar fi o interferență electrică externă sau pătrunderea umidității (transpirație, condens, precipitații sau altele).

5. Această garanție nu acoperă deteriorarea produsului survenită în timpul livrării/transportului.

Procedura de garanție

- Contactați un centru de service autorizat Garmin și/sau Tacx din țara inițială de achiziție sau contactați support.garmin.com pentru analizarea problemei. Dacă sunteți în Statele Unite, puteți, de asemenea, să apelați 1-800-800-1020.
- Dacă, după analiză, dacă Garmin decide că produsul este defectuos, urmați instrucțiunile comunicate de Garmin. O revendicare a garanției va fi acceptată doar după primirea dovezii de achiziție în original și, după caz, a unui formular de service completat integral de la un centru de service autorizat Garmin.
- Garmin este liberă să decidă dacă există un defect care afectează piesa sau produsul și dacă garanția acoperă acest defect.
- Dacă piesa sau produsul este acoperit(ă) de garanție, atunci, în principiu, aceasta/acesta va fi reparat(ă) sau înlocuit(ă) gratuit în termen de 30 de zile de la data primirii.
- Cumpărătorul este obligat să plătească orice costuri aferente expedierii piesei sau produsului către dealerul Tacx sau către Garmin pentru analiză/inspecție.

Răspunderea

- Tacx B.V. își rezervă dreptul de a modifica, a îmbunătăți sau a înlocui produsele returnate cu un produs similar sau echivalent fără a comunica o notificare în prealabil. Cu toate acestea, Tacx nu este obligată să aducă îmbunătățiri produsului sau să echangeze produsul cu elemente noi.
- Tacx B.V. nu garantează faptul că software-ul furnizat va funcționa pe toate sistemele de operare.
- Tacx B.V. și distribuitorii Tacx sunt autorizați să înlocuiască piesele defecte cu piese similare de calitate echivalentă, fără a aduce atingere autorității Tacx de a opta pentru restituirea valorii produsului returnat.
- Tacx nu este răspunzătoare pentru daune, inclusiv prejudicii indirecte, rezultând din sau asociate cu utilizarea produselor sale sau pentru deteriorarea produselor în timpul transportului.

Note

1. Returnați piesa defectă DOAR dacă vi se solicită acest lucru. Nu returnați cadrele dacă acestea nu sunt defecte.
2. Asigurați-vă întotdeauna că piesa respectivă este ambalată bine. Pentru informații suplimentare, accesați support.garmin.com.

3. Verificați dacă bicicleta este asamblată corect înaintea fiecărei utilizări și este strânsă corect conform instrucțiunilor din manual.

Achiziții licitații online. Confirmările licitațiilor online nu sunt acceptate pentru verificarea garanției. Pentru a obține serviciile oferite de garanție este necesară chitanța de vânzare originală sau o copie a acesteia de la comerciantul autorizat. Garmin nu va înlocui componentele lipsă de la ambalajele achiziționate prin licitație online.

Achiziții internaționale: O garanție separată poate fi oferită prin distribuitori internaționali pentru dispozitivele achiziționate în afara Statelor Unite în funcție de țară. Dacă este cazul, această garanție este oferită de distribuitorul regional din țara respectivă și acest distribuitor oferă servicii regionale pentru dispozitivul dvs. Garanțiile distribuitorului sunt valabile numai în zona distribuției destinate.

Garanția limitată Garmin

Această garanție Garmin este o garanție oferită de producător, care prevede drepturi în plus față de cele acordate de legea aplicabilă, mai exact Legea nr. 449/2003 privind vânzarea produselor și garanțiile asociate acestora ("Legea"), care nu sunt limitate, modificate sau excluse prin prezenta garanție. Garanția limitată Garmin este valabilă doi ani de la data cumpărării produsului Garmin în România.

Aveți dreptul de a opta pentru revendicarea garanției în conformitate cu prezenta Garanție limitată Garmin sau a drepturilor rezultând din executarea defectuoasă a contractului de conformitate conform legii.

Acoperirea garanției: Acest produs Garmin are o garanție de doi ani de la data cumpărării privind lipsa de defecte ale materialelor sau ale calității execuției. În această perioadă, Garmin va putea alege, la propria discreție, să repare sau să înlocuiască orice componente care prezintă defecte la utilizarea în condiții normale. Reparația sau înlocuirea se va realiza fără costuri suplimentare pentru client pentru piese sau manoperă sau transport. Această garanție nu se aplică pentru: (i) defecte ale aspectului, precum zgârieturi, crăpături și urme de lovituri pe produsul Garmin; (ii) consumabile, precum bateriile, cu excepția cazului în care deteriorarea a avut loc ca urmare a unui defect al materialelor sau al calității execuției; (iii) deteriorarea cauzată de accidente, utilizarea abuzivă sau eronată, apă, inundație, incendiu sau alte cauze naturale sau externe; (iv) deteriorarea cauzată de serviciile efectuate de orice persoană care nu este un furnizor de service autorizat al Garmin; sau (v) deteriorarea produsului Garmin care a fost modificat sau schimbat fără permisiunea scrisă a Garmin; sau (vi) deteriorarea produsului Garmin care a fost conectat la o sursă de alimentare și/sau cabluri de date care nu sunt furnizate de Garmin. În plus, Garmin își rezervă dreptul de a refuza revendicările de garanție pentru produse sau servicii care sunt obținute și/sau utilizate cu nerespectarea legilor din România.

Produsele noastre de navigare sunt destinate doar asistării deplasării și nu trebuie utilizat în niciun scop care ar necesita măsurarea exactă a direcției, distanței, locației sau topografiei. Garmin nu oferă nicio garanție cu privire la acuratețea sau completitudinea datelor cartografice din acest produs.

Pentru a obține serviciile prevăzute în prezenta Garanție limitată Garmin, consumatorul este obligat să contacteze distribuitorul autorizat local Garmin sau să sune la Serviciul de asistență pentru produse Garmin pentru instrucțiunile de expediere și un număr de monitorizare RMA. Ambalați în siguranță dispozitivul și o copie a chitanței originale de vânzare necesară ca dovadă de achiziționare pentru reparațiile din perioada de garanție. Scrieți numărul de monitorizare clar pe exteriorul ambalajului. Expediați produsul Garmin, cu costul transportului plătit în avans, către orice unitate de service Garmin pentru garanție. Garmin va va restitui costul transportului produsului Garmin defect către unitatea de service Garmin pentru garanție sau va va trimite un plic plătit în avans.

În România, puteți contacta Serviciul de asistență pentru produse Garmin telefonic la numărul: 08003 600 38, de luni până vineri, între orele 09:30-13:30 și 14:30-18:30. Acesta este închis în zilele de weekend și în zilele de sărbătoare legală. De asemenea, puteți trimite un e-mail la adresa: ProductSupport@garmin.com.

În cazul semnării unui defect al unui produs Garmin conform prezentei Garanții limitate Garmin, Garmin va alege, la propria discreție, să repare sau să înlocuiască (produsul Garmin cu un produs nou sau un produs înlocuitor reparat de curând) produsul Garmin sau software-ul sau să restituie integral prețul de cumpărare în termen de 14 zile de la data primirii produsului Garmin defect.

În cazul în care, în vederea executării obligațiilor sale, Garmin vă furnizează un produs Garmin lipsit de defecte, înlocuiește un produs Garmin defect sau efectuează reparații importante la produsul Garmin acoperit de Garanția limitată Garmin, perioada de garanție va reîncepe să curgă din momentul în care produsul Garmin lipsit de defecte este furnizat sau produsul Garmin reparat este returnat și până la finalul perioadei de garanție inițiale.

În alte cazuri, perioada de garanție este prelungită cu perioada de timp în care nu puteți folosi produsul Garmin, ca urmare a unui defect al acestuia acoperit de Garanția limitată Garmin.

Limitarea răspunderii: Garmin nu va fi răspundătoare în niciun caz pentru orice pierderi sau daune care nu sunt consecințele previzibile ale unei încălcări a prezentei garanții de către Garmin, care nu sunt cauzate de nerespectarea de către Garmin a prezentului document de garanție, pentru orice daune accidentale, speciale, indirecte sau secundare aduse unui utilizator persoană juridică, inclusiv orice pierderi de date, pierderi de profituri sau de oportunități, rezultând din utilizarea, utilizarea abuzivă sau incapacitatea de a utiliza acest produs Garmin ca urmare a defectelor prezentate de produs. Această limitare

nu se va aplica în cazul (i) decesului sau vătămării corporale; (ii) fraudei; (iii) declarațiilor înșelătoare sau (iv) oricărei alte răspunderi care nu poate fi limitată sau exclusă conform legii.

Garmin nu garantează, nu declară și nu se angajează să repare sau să înlocuiască orice produs Garmin în baza prezentei garanții, fără niciun risc la adresa și/sau pierderea informațiilor și/sau datelor stocate pe produsul dvs. Garmin.

Confidențialitate: Garmin va păstra și utiliza orice informații ale clienților primite în timpul perioadei de garanție în conformitate cu Politica sa de confidențialitate, care poate fi găsită la: www.garmin.com/ro-RO/privacy/global.

Restricții importante pentru service: Garmin poate restricționa operațiile de service la SEE și Elveția. Doar Garmin sau centrele de service autorizat Garmin pot efectua lucrări de service pentru produsele Garmin.

Achiziții prin licitații online: Este posibil ca produsele achiziționate prin licitații online să nu fie eligibile pentru garanția Garmin. Confirmările licitațiilor online nu sunt acceptate pentru verificarea garanției. Pentru a obține serviciile oferite prin garanție este necesară, în general, dovada vânzării de la comerciantul inițial.

Legea aplicabilă: În cazul în care produsul Garmin a fost cumpărat în România, prezenta Garanție limitată Garmin este reglementată și interpretată în conformitate cu legile române, iar fiecare parte se va supune competenței neexclusive a instanțelor de judecată din România.

Dispoziții generale: În cazul în care orice condiție este considerată a fi ilegală sau neaplicabilă, aceasta va fi eliminată din prezenta garanție, iar legalitatea sau aplicabilitatea celorlalte condiții nu va fi afectată.

Informasi Penting Tentang Keselamatan dan Produk

⚠ PERINGATAN

Kegagalan untuk mengindahkan peringatan berikut dapat mengakibatkan kecelakaan yang berakibat pada kematian atau cedera serius.

Peringatan Kesehatan

- Konsultasikan dengan dokter sebelum menggunakan produk ini apabila Anda sedang hamil atau apabila kemungkinan Anda hamil.
- Selalu berkonsultasi dengan dokter Anda sebelum memulai atau memodifikasi program latihan apa pun.
- Perangkat, aksesori Garmin, dan data terkait dimaksudkan untuk digunakan hanya untuk tujuan rekreasi dan bukan untuk tujuan medis, serta tidak dimaksudkan untuk mendiagnosis, merawat, menyembuhkan, atau mencegah penyakit atau kondisi apa pun.

Peringatan Smart Trainer

- Baca semua petunjuk dengan saksama sebelum menggunakan trainer. Smart trainer mencakup smart bike trainer, direct-drive trainer, dan wheel-on trainer.
- Trainer ini dirancang untuk penggunaan di dalam ruangan, di rumah saja. Gunakan trainer di atas permukaan datar yang bebas dari penghalang apa pun.
- Trainer hanya boleh digunakan untuk tujuan latihan dan kebugaran.
- Selalu gunakan penilaian terbaik Anda dan operasikan trainer dengan cara yang aman.
- Jauhkan trainer dari jangkauan anak kecil dan hewan peliharaan ketika digunakan.
- Jangan biarkan anak kecil menggunakan atau bermain dengan trainer.
- Anak yang lebih dewasa atau orang dengan kemampuan fisik, sensorik, atau mental yang kurang atau kurang pengalaman dan pengetahuan tidak boleh menggunakan trainer ini tanpa pengawasan yang tepat.
- Selalu kenakan pakaian olahraga dan sepatu bersepeda yang sesuai.
- Untuk direct-drive trainer dan wheel-on trainer, poros belakang harus terpasang dengan benar pada trainer. Rangka sepeda tidak boleh menyentuh trainer.
- Untuk direct-drive trainer, poros belakang harus terpasang dengan benar. Jika tuas pelepas cepat tidak kencang dan rapat akan mengakibatkan cedera atau kerusakan properti. Untuk melihat video, kunjungi www.garmin.com/tacx/axle.
- Jangan gunakan trainer jika trainer tidak bekerja dengan benar.
- Jangan sentuh atau terkena roda, flywheel, cakram putar, atau kipas saat menggunakan trainer. Komponen ini dapat menjadi sangat panas saat digunakan.
- Jika digunakan dalam waktu lama dan ekstrem, penutup di sekitar rem trainer, flywheel, dan cakram putar dapat menjadi sangat panas. Selalu biarkan komponen ini menjadi dingin setelah digunakan sebelum menyentuhnya.
- Ketika tidak digunakan, letakkan trainer di lokasi yang tidak dapat dijangkau anak kecil dan hewan peliharaan.
- Matikan dan cabut trainer bila tidak digunakan.
- Matikan dan cabut kabel listrik pelatib sebelum membersihkan atau melakukan prosedur perawatan apa pun.
- Ganti suku cadang yang aus atau rusak hanya dengan suku cadang Garmin. Hubungi dealer Garmin, atau kunjungi support.garmin.com.

Peringatan Magnet

Perangkat maupun dudukannya dapat mengandung magnet. Dalam keadaan tertentu, magnet dapat menyebabkan interferensi dengan beberapa perangkat

medis internal, termasuk alat pump jantung dan pompa insulin. Perangkat danudukan yang mengandung magnet harus dijauhkan dari perangkat medis.

PERBERITAHUAN

Kegagalan untuk mengindahkan pemberitahuan berikut dapat mengakibatkan kerusakan pribadi atau properti, atau berdampak negatif pada fungsionalitas perangkat.

Pemberitahuan Trainer

- Penggunaan dan/atau pemeliharaan trainer yang tidak tepat akan membatalkan garansi.
- Untuk menghindari ketidakseimbangan atau getaran saat menggunakan trainer, jangan sampai trainer terjatuh selama perakitan.
- Jangan bongkar atau manipulasi trainer.
- Jangan gunakan trainer di area yang lembap. Hindari trainer terpapar keringat, kondensasi, dan presipitasi. Simpan trainer di tempat yang kering pada suhu kamar.
- Bersihkan trainer setiap kali selesai digunakan. Trainer hanya boleh dibersihkan dengan kain kering dan tidak boleh terkena pelarut pembersih atau bahan abrasif.
- Pastikan trainer tetap bersih dan bebas dari kotoran.
- Periksa kekencangan yang tepat pada mur dan baut trainer secara rutin.

Pemberitahuan Magnet

Perangkat maupun dudukannya dapat mengandung magnet. Dalam keadaan tertentu, magnet dapat menyebabkan kerusakan pada beberapa perangkat elektronik, termasuk hard drive di dalam komputer laptop. Berhati-hati ketika perangkat dan dudukannya yang mengandung magnet dekat dengan perangkat elektronik.

Program Lingkungan Produk

Informasi tentang Garmin program daur ulang produk dan program kepatuhan WEEE, RoHS, REACH, serta program kepatuhan lainnya dapat ditemukan di www.garmin.com/aboutGarmin/environment.

Pernyataan Kesesuaian

Dengan ini, Garmin menyatakan bahwa produk ini sesuai dengan Directive 2014/53/EU. Teks lengkap pernyataan kesesuaian UE tersedia di alamat internet berikut: www.garmin.com/compliance.

Garansi Terbatas Tacx

GARANSI TERBATAS INI MEMBERI ANDA HAK HUKUM KHUSUS, DAN ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK HUKUM LAINNYA, YANG BERBEDA ANTARNEGARA BAGIAN (ATAU NEGARA ATAU PROVINSI). GARMIN TIDAK MENGECELUKAN, MEMBATASI, ATAU MENANGGU HAK HUKUM LAIN YANG MUNGKIN ANDA MILIKI BERDASARKAN UNDANG-UNDANG NEGARA BAGIAN ANDA (ATAU NEGARA ATAU PROVINSI). UNTUK MEMAHAMI HAK-HAK ANDA SEPENUHNYA, ANDA HARUS MERUJUK PADA HUKUM NEGARA BAGIAN, NEGARA, ATAU PROVINSI ANDA.

Periode garansi untuk produk Tacx baru adalah 2 tahun, dihitung sejak tanggal pembelian, atau, jika produk tidak langsung dikirim pada tanggal pembelian, tanggal pada saat produk dikirimkan. Garansi hanya berlaku bagi pemilik pertama produk dan hanya jika bukti pembelian asli dapat diberikan. Jika ada pertanyaan atau ingin menganalisis masalah, kunjungi support.garmin.com.

Garansi Terbatas

1. Seandainya terjadi kecacatan material dan/atau produksi selama masa garansi, Tacx akan memperbaiki kecacatan tersebut dan/atau mengganti komponen/produk yang rusak tanpa biaya tambahan. Jika perbaikan atau penggantian tersebut tidak memungkinkan, atau tidak dapat dilakukan oleh Tacx, Tacx berhak untuk mengganti nilai pasar dari komponen atau produk yang telah dikembalikan.
2. Jika komponen atau produk diganti selama masa garansi, masa garansi asli masih tetap berlaku untuk komponen atau produk yang diganti. Masa garansi awal tidak pernah diperpanjang atau diperbarui melalui penggantian komponen atau produk.
3. Saat terjadi kecacatan, Tacx harus diberi tahu secara tertulis sesegera mungkin, tetapi tidak lebih dari dua bulan setelah kecacatan ditemukan atau seharusnya ditemukan.
4. Garansi ini tidak sah dan tidak akan berlaku jika kecacatan tersebut diakibatkan oleh:
 - a) pekerjaan pemeliharaan/perbaikan tidak dilakukan oleh Garmin atau Tacx;
 - b) penggunaan yang tidak benar atas komponen atau produk dan/atau, penggunaan komponen atau produk untuk tujuan selain tujuan yang dimaksudkan untuk komponen atau produk tersebut;
 - c) penggunaan komponen yang bukan komponen asli Tacx;
 - d) perubahan pada produk, yang telah diterapkan tanpa izin dari Garmin atau Tacx;
 - e) kerusakan akibat penggunaan normal serta aus dan/atau pemeliharaan yang buruk/tidak tepat;
 - f) pengaruh eksternal, seperti gangguan listrik eksternal atau penetrasi kelembapan (keringat, kondensasi, presipitasi, atau lainnya).
5. Garansi ini tidak berlaku untuk kerusakan pada produk yang terjadi saat produk dikirimkan/diangkut.

Prosedur Garansi

- Hubungi Garmin dan/atau fasilitas servis resmi Tacx di negara asal pembelian, atau kunjungi support.garmin.com untuk mendapatkan analisis masalahnya. Jika Anda berada di Amerika Serikat, Anda juga dapat menghubungi 1-800-800-1020.

- Apabila, setelah analisis, Garmin menentukan bahwa produk cacat, ikuti petunjuk yang disediakan oleh Garmin. Klaim garansi hanya akan diterima setelah menerima bukti pembelian asli dan, jika berlaku, formulir layanan yang telah diisi lengkap dari fasilitas servis resmi Garmin.

- Keputusan tentang apakah terdapat cacat pada komponen atau produk dan tercapuk dalam garansi sepenuhnya berada di tangan Garmin.

- Jika komponen atau produk tercacuk dalam garansi, pada prinsipnya akan diperbaiki atau diganti tanpa biaya dalam 30 hari sejak diterima.

- Pembeli harus membayar setiap biaya yang terkait dengan pengiriman komponen atau produk ke dealer Tacx atau ke Garmin untuk analisis/pemeriksaan.

Tanggung Jawab Hukum

- Tacx B.V. berhak mengubah, meningkatkan, atau mengganti produk yang dikembalikan dengan produk serupa atau setara tanpa pemberitahuan terlebih dahulu. Namun, Tacx diwajibkan untuk meningkatkan produk atau menyesuaikan elemen baru.

- Tacx B.V. tidak menjamin bahwa perangkat lunak yang disediakan akan bekerja pada semua sistem operasi.

- Tacx B.V. atau distributor Tacx berwenang mengganti komponen yang cacat dengan komponen serupa berkualitas setara, tanpa mengurangi otoritas Tacx untuk memilih penggantian uang terhadap nilai produk yang telah dikembalikan.

- Tacx tidak bertanggung jawab atas kerusakan, termasuk kerugian secara konsekuensial, yang timbul dari atau terkait dengan penggunaan produknya, atau kerusakan pada produk selama pengiriman.

Catatan

1. HANYA kembalikan komponen yang cacat jika diminta. Jangan kembalikan bingkai bila tidak cacat.

2. Selalu pastikan bahwa komponen yang terkait dikemas dengan baik. Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi support.garmin.com.

3. Pastikan sepeda Anda dirakit dengan benar sebelum digunakan dan dikendalikan dengan benar seperti yang diinstruksikan dalam buku petunjuk.

Pembelian Lelang Online: Konfirmasi lelang online tidak diterima untuk verifikasi garansi. Untuk mendapatkan layanan garansi, diperlukan tanda terima penjualan asli atau salinan dari pengecer asli. Garmin tidak akan mengganti komponen yang hilang dari setiap paket yang dibeli melalui lelang online.

Pembelian Internasional: Garansi terpisah dapat diberikan oleh distributor internasional untuk perangkat yang dibeli di luar Amerika Serikat, tergantung negaranya. Jika berlaku, garansi ini disediakan oleh distributor di negara setempat dan distributor ini menyediakan layanan lokal untuk perangkat Anda. Garansi distributor hanya berlaku di daerah distribusi yang dimaksudkan.

安全および製品に関する警告と注意事項

△ 警告

次の警告に従わないと、事故が発生し、死亡または重傷を負う可能性があります。

健康に関する警告

- 妊娠中または妊娠の可能性がある方は、本製品を使用する前に、医師に相談してください。
- 運動プログラムを開始または変更する前に、必ず医師に相談してください。
- Garmin デバイス、アクセサリ、関連データは、医療用途ではなく個人用途でのみ使用することを目的としており、いかなる疾病または体調の診断、モニタリング、処置、治療、または予防のために使用することは想定されていません。

スマートトレーナーに関する警告

- トレーナーの使用前に、すべての指示をよくお読みください。スマートトレーナーには、スマートバイクトレーナー、ダイレクトドライブトレーナー、ホイールオントレーナーなどがあります。
- このトレーナーは、屋内の家庭使用専用で設計されています。障害物のない平坦な場所でご利用ください。
- トレーナーは、運動とフィットネスの目的でのみご利用ください。
- 常に慎重に、安全運転を心がけてください。
- ご使用中は、トレーナーからお子様やペットを遠ざけてください。
- お子様かトレーナーを使用したり、トレーナーで遊ばないようにしてください。
- お子様、または身体的、感覚的、または精神的機能が低下している方、または経験や知識が不足している方は、トレーナーを使用する際は適切な監督下にある必要があります。
- 必ず適切なトレーニングウェアとサイクリングシューズを着用してください。
- ダイレクトドライブトレーナーおよびホイールオントレーナーの場合は、リアアクスルがトレーナーに正しく取り付けられている必要があります。自転車フレームがトレーナーに接触しないようにしてください。
- ダイレクトドライブトレーナーの場合は、リアアクスルがトレーナーに正しく取り付けられている必要があります。クイックリリースレバーをしっかりと閉めない、ケガをしたり、物的損害が生じる可能性があります。ビデオを見るには、www.garmin.com/tacx/axle にアクセスしてください。
- トレーナーが適切に機能していない場合は、トレーナーを使用しないでください。

- ・トレナーの使用中は、ホイール、フライホイール、回転ディスク、またはファンに触れたり接触したりしないでください。これらのコンポーネントは、使用中に非常に高温になる場合があります。
- ・長時間にわたり過度に使用すると、トレナーのブレーキ、フライホイール、回転ディスク周辺のエンクロージャが非常に高温になる場合があります。使用後は、これらのコンポーネントに触れる前に必ず冷却してください。
- ・使用していないときは、お子様やペットが触れない場所にトレナーを保管してください。
- ・トレナーを使用しない際は、トレナーの電源を切って電源コードを抜いてください。
- ・清掃またはメンテナンス手順を実施する前に、トレナーの電源を切って電源コードを抜いてください。
- ・摩耗または損傷した部品は、Garmin の部品のみと交換してください。Garmin の販売店に問い合わせるが、support.garmin.com にアクセスしてください。

磁石に関する警告

デバイスとマウントの両方に磁石が取り付けられている場合があります。特定の状況下で、磁石はペースメーカーやインシュリンポンプなど、体内医療機器と干渉する可能性があります。磁石が取り付けられているデバイスやマウントは、それらの医療機器には近づけないでください。

注記

次の通知に従わないと、人的損害や物的損害が発生したり、デバイスの機能に悪影響を及ぼす可能性があります。

トレナーに関する注意事項

- ・トレナーの使用やメンテナンスが不適切な場合は、保証が無効になります。
- ・トレナーの使用中にバランスが崩れたり振動が発生したりすることを選ばないで、組み立て中にトレナーを倒さないようにしてください。
- ・分解など、トレナーに改造を加えないでください。
- ・湿度の高い場所でトレナーを使用しないでください。トレナーを発汗、降水、結露にさらさないでください。トレナーは室温で乾燥した場所に保管してください。
- ・使用後は必ずトレナーを拭いてください。トレナーは乾いた布のみで清掃して、洗浄剤や研磨剤は使用しないでください。
- ・トレナーは異物が付着していないクリーンな状態を保持してください。
- ・トレナーのナットとボルトを定期的に点検して、適切に締められていることを確認します。

磁石に関する注意

デバイスとマウントの両方に磁石が取り付けられている場合があります。特定の状況下で、磁石はラップトップコンピュータのハードドライブなど、一部の電子デバイスに損傷を与える可能性があります。磁石が取り付けられているデバイスやマウントを電子デバイスの近くで使用する場合は、注意してください。

製品の環境プログラム

Garmin 製品のリサイクルプログラムおよび WEEE、RoHS、REACH、その他のコンプライアンスプログラムについての情報は、www.garmin.com/aboutGarmin/environment に記載されています。

適合宣言

ここに、Garmin はこの製品が 2014/53/EU 指令に適合していることを宣言します。EU 適合宣言の全文は、インターネットアドレス www.garmin.com/compliance から入手できます。

Tacx 限定保証

本保証では、特定の法的権利がお客様に付与されます。またお客様は、州ごと（または国もしくは地域ごと）に異なるその他の法的権利を有する場合があります。法律によって許可された場合を除いて、GARMIN は、お客様が有する可能性のあるその他の法的権利を除外し、制限、または留保することはありません。お客様の権利について詳しくは、お客様の居住する国、または州の法律をご参照ください。

Tacx 製品の保証期間は、ご購入日から起算して 2 年間とし、ご購入日にお客様の手にすくに納品された場合は、納品された日から起算して 2 年間とします。本保証は、製品を購入された最初の所有者であり、なおかつ購入の証明となる書類をお持ちの場合にのみ適用されます。ご不明な点がある場合は、support.garmin.com をご確認ください。

限定保証

1. 保証期間内に、製品の材料や製造上の問題により故障が発生した場合は、当社は無償で修理または交換を行います。当該修理や交換が不可能、または合理的に Tacx に期待できない場合、Tacx は返品された部品もしくは製品の市場価格を返金する権利を有します。
2. 保証期間内に部品または製品が交換された場合であっても、その交換された部品または製品には元の保証期間が適用されます。部品や製品の交換が生じて、元の保証期間が延長または更新されることはありません。

- ・不具合が生じた場合は、できる限り早急に、ただし不具合が発見されてから、もしくは発見されていたはずである時点から、2 か月以内に Tacx に書面で通知する必要があります。

4. 対象となる不具合が以下の結果生じた場合には、本保証は無効であり適用されません。

- a) Garmin または Tacx によるメンテナンス作業 / 修理作業の不履行
- b) 対象となる部品もしくは製品の不適切な使用、または対象となる部品もしくは製品の、その部品もしくは製品に意図される目的以外の目的への使用（またはその両方）
- c) Tacx の元の部品ではない部品の使用
- d) Garmin または Tacx の許可なく実施された製品の変更
- e) 通常の摩耗またはメンテナンス不足もしくは不適切なメンテナンス（またはその両方）
- f) 外的要因。たとえば、外部電気干渉、水分の侵入（発汗、降水、結露その他）など。

5. 本保証は、製品出荷中 / 輸送中に発生した製品の破損には適用されません。

保証手順

- ・Garmin や元の購入国にある Tacx 認定サービス施設に連絡するか、support.garmin.com に連絡して問題の分析を依頼します。米国在住の場合は、1-800-800-1020 に電話することもできます。
- ・分析後、製品に欠陥があると Garmin が判断した場合は、Garmin の指示に従ってください。補償請求は、購入証明書の原本を受けてから、および該当する場合は、Garmin 公認のサービス施設からのサービスフォームをすべて記入いただいた後にのみ受理されます。
- ・部品もしくは製品に欠陥があるかどうか、保証の対象範囲内であるかどうかは、Garmin の単独の判断によります。
- ・部品または製品が保証対応となる場合は、原則として受領後 30 日以内に無償で修理または交換します。
- ・購入者は、分析 / 検査のために部品または製品を Tacx の販売店や Garmin に輸送する関連コストを支払う必要があります。

責任

- ・Tacx B.V. は、事前に通知することなく、返品された製品を修理、改良、もしくは類似もしくは同等の製品と交換する権利を留保します。ただし、Tacx に製品を改良したり新しい要素を適合させたりする義務はないものとします。
- ・Tacx B.V. は、供給したソフトウェアがすべてのオペレーティングシステムで動作することを保証しません。
- ・Tacx B.V または Tacx の代理店は、返却された製品の価額を金銭で償還することを選択する Tacx の権限を有することなく、欠陥部品を類似もしくは同等品質の部品と交換する権限を有します。
- ・Tacx は、製品の使用または製品の使用に付随して発生した間接的損失などの損害、または輸送中の製品の損害に責任を負いません。

注

1. 指示があった場合にのみ、欠陥部品を返却してください。フレームに欠陥がない場合は、フレームを返品しないでください。
 2. 関連部品がしっかりと梱包されていることを確認してください。詳細については support.garmin.com をご参照ください。
 3. 毎回ご利用前に、自転車が正しく組み立てられていること、マニュアルの指示通りに固定されていることをご確認ください。
- インターネットオークションで購入したものにについて：**オンラインオークションでの確約書は、保証書として認められません。保証サービスを受けるには、最初にこの製品を販売した小売店の元の領収書、またはそのコピーが必要です。Garmin は、オンラインオークションで購入したパッケージに不足しているコンポーネントの提供は行いません。

米国外での購入：アメリカ合衆国外で買入されたデバイスについては、国に応じて、販売店により別途、保証が提供されます。該当する場合、この保証はその国の国内販売店により提供され、この販売店はデバイスに対し、その国内でサービスを提供します。販売店による保証は、その販売対象地域でのみ有効です。

主要安全 및 제품 정보

△ 경고

다음 경고에 유의하지 않는 경우 사망 또는 치명적인 상해를 가져올 수 있는 사고가 발생할 수 있습니다.

건강 경고

- ・임신 중이거나 임신 가능성이 있는 경우 이 제품을 사용하기 전에 의사와 상담하십시오.
- ・운동 프로그램을 시작하거나 수정하기 전에 항상 의사와 상담하십시오.
- ・Garmin 장치, 부속품 및 관련 데이터는 의료 목적이 아닌 여가 활동 목적으로만 사용되어야 하며 질병 또는 상태를 진단, 모니터링, 처치, 치료하거나 예방하기 위한 용도가 아닙니다.

스마트 트레이너 관련 경고

- ・트레이너를 사용하기 전에 모든 지침을 주의 깊게 읽으십시오. 스마트 트레이너에는 스마트 바이크 트레이너, 다이렉트 드라이브 트레이너, 휠은 트레이너가 포함됩니다.
- ・이 트레이너는 실내 및 가정에서만 사용하도록 설계되었습니다. 장애물이 없는 평평한 표면에서 트레이너를 사용하십시오.
- ・트레이너는 운동 및 피트니스 목적으로만 사용해야 합니다.
- ・항상 신중하게 판단하여 트레이너를 안전하게 사용하십시오.
- ・항상 트레이너 사용 중에는 어린 자녀와 반려동물을 멀리하십시오.
- ・어린 자녀가 트레이너를 사용하거나 가지고 놀지 못하게 하십시오.
- ・청소년이나 신체적, 감각적 또는 정신적 능력이 불안정하거나 경험과 지식이 부족한 사람은 적절한 감독 없이 이 트레이너를 사용해서는 안 됩니다.

- 항상 적절한 운동복과 사이클링용 신발을 착용하십시오.
- 다이렉트 드라이브 트레이너의 경우 뒤축이 적절히 고정되어야 합니다. 자전거 프레임은 트레이너와 접촉한 상태가 아니어야 합니다.
- 다이렉트 드라이브 트레이너의 경우 뒤축이 적절히 설치되어야 합니다. 빠른 릴리스 축을 조이지 않거나 확실하지 않으면 부상이나 재산 피해를 발생시킬 수 있습니다. 비디오를 확인하려면 www.garmin.com/tacx/axle를 방문하십시오.
- 트레이너가 제대로 작동하지 않으면 사용하지 마십시오.
- 트레이너를 사용하는 중에 휠, 폴리아칠, 회전 디스크 또는 팬을 만지거나 여기에 손가락을 닿지 않게 하십시오. 사용 중에는 이들 구성 요소가 고온 상태일 수 있습니다.
- 장기간 과도하게 사용하면 트레이너의 브레이크, 폴리아칠 및 회전 디스크 주변에 이물질이 매우 뜨거워질 수 있습니다. 이들 구성 요소는 사용 후 온도가 충분히 내려간 후 만지십시오.
- 사용하지 않을 때는 어린 자녀와 반려동물이 접근하지 못하게 보관하십시오.
- 트레이너를 사용하지 않을 때는 전원을 끄고 플러그를 뽑으십시오.
- 청소 또는 보수 절차를 수행하기 전에는 트레이너 전원을 끄고 플러그를 뽑으십시오.
- 마모되거나 손상된 부품은 Garmin 부품으로만 교체하십시오. 이와 관련하여서는 Garmin 영업소에 문의하거나 support.garmin.com을 참조하십시오.

자석 경고

장치와 장치의 거치대에는 모두 자석이 내장되어 있을 수 있습니다. 일부 환경에서는 자석이 심박조율기 및 인슐린 펌프를 포함한 내과 의료 장치의 오작동을 일으킬 수 있습니다. 자석이 내장된 장치와 거치대는 자석이 내장된 의료 장비로부터 멀리 떨어뜨려 두어야 합니다.

주의 사항

다음 참고에 유의하지 않는 경우 해당 장치의 기능에 부정적인 영향이나 인적 또는 물적 피해가 발생할 수 있습니다.

트레이너 관련 주의 사항

- 트레이너를 부적절하게 사용 및/또는 보수하면 보증이 무효화됩니다.
- 사용 중인 트레이너가 불균형하거나 불안정한 상태가 되지 않도록 조립된 트레이너를 떨어뜨리지 마십시오.
- 트레이너를 분해하거나 조작하지 마십시오.
- 습기가 많은 곳에서 트레이너를 사용하지 마십시오. 트레이너를 땀, 응결, 강수 등의 환경에서 노출시키지 마십시오. 트레이너를 실온의 건조한 곳에 보관하십시오.
- 사용한 후에는 항상 트레이너를 닦으십시오. 트레이너는 마른 천으로만 닦아야 하며 세척 용제나 연마제를 사용하지 않습니다.
- 트레이너를 청결하고 이물질이 없는 상태로 유지하십시오.
- 트레이너의 너트와 볼트가 적절하게 조여졌는지 정기적으로 검사하십시오.

자석 알림

장치와 장치의 거치대에는 모두 자석이 내장되어 있을 수 있습니다. 일부 환경에서는 자석이 노트북 컴퓨터의 하드 드라이브를 포함한 전자 기기 손상의 원인이 될 수 있습니다. 전자 기기를 자석이 내장된 장치 및 거치대 가까이 놓을 때는 주의를 기울이십시오.

제품 환경 프로그램

Garmin 제품 재활용 프로그램과 WEEE, RoHS, REACH 및 기타 준수 프로그램에 대한 정보는 www.garmin.com/aboutGarmin/environment에서 찾으실 수 있습니다.

적합성 선언

이 선언을 통해 Garmin 해당 제품이 Directive 2014/53/EU를 준수함을 선포합니다. EU 적합성 선언 전문은 다음 인터넷 주소 www.garmin.com/compliance에서 확인할 수 있습니다.

Tacx 제한 보증

이 제한 보증은 고객에게 구체적인 법적 권리를 부여하며 고객은 주(또는 국가나 지역)마다 다른 기타 법적 권리를 갖습니다. GARMIN은 고객(또는 국가나 지역) 법에 따라 보유하게 되는 기타 법적 권리를 배제하지 않고 제한하지 않으며 유예하지 않습니다. 자신의 권리에 대한 완전한 이해를 위해 고객은 주, 국가 또는 지역의 법을 참고해야 합니다. 새 Tacx 제품의 보증 기간은 구입일로부터 2년이며, 제품이 구입일에 바로 배송되지 않은 경우 제품이 배송된 날짜입니다. 제한 보증은 제품의 첫 번째 소유자에게만 적용되며 원본 구매 증명을 제공할 수 있는 경우에만 적용됩니다. 질문이 있거나 문제를 분석하려면 support.garmin.com을 방문하십시오.

제한 보증

1. 보증 기간 내에 자재 및/또는 제조상의 결함이 발생할 경우, Tacx는 결함을 수리하거나 결함이 없는 부품/제품을 추가 비용 없이 교체합니다. 이러한 수리 또는 교체가 불가능하거나 Tacx에 대해 합리적으로 기대할 수 없는 경우, Tacx는 반쯤된 부품 또는 제품의 시장 가치를 보상할 권리를 보유합니다.
2. 보증 기간 내에 부품 또는 제품을 교체하는 경우 원래 보증 기간은 해당 교체된 부품 또는 제품에 계속 적용됩니다. 원래 보증 기간은 부품 또는 제품 교체로 연장되거나 갱신되지 않습니다.
3. 결함이 발생하면 Tacx에 가능한 한 빨리, 특히 결함이 발견된 지 2개월 이내에 요청 또는 통지해야 합니다.
4. 다음의 결과 때문에 결함이 발생한 경우 이 보증은 무효이며 적용되지 않습니다.
 - a) Garmin 또는 Tacx에서 수행하지 않은 보수 작업/수리 작업

- b) 부품 또는 제품의 부적절한 사용 및/또는 부품 또는 제품의 용도 이외의 다른 목적으로 부품 또는 제품의 사용
 - c) 원래 Tacx 부품이 아닌 부품의 사용
 - d) Garmin 또는 Tacx의 허가 없이 구현된 제품 변경
 - e) 정상적인 마모 및/또는 불량/부적절한 유지 관리
 - f) 외부 전기 간섭 또는 수분(땀, 응결, 강수 등) 침투와 같은 외부 영향
5. 이 보증은 제품을 배송/운송하는 동안 발생하는 제품 손상에는 적용되지 않습니다.

보증 절차

- 해당 문제를 분석하기 위해, 구매한 원래 국가 내 Garmin 및/또는 Tacx 공인 서비스 시설로 연락하거나 support.garmin.com에 문의합니다. 미국 내 지역의 경우에는 1-800-800-1020번으로 연락하시면 됩니다.
- 분석 후 Garmin이 제품에 결함이 있다고 판단하면 Garmin에서 제공하는 지침을 따르십시오. 보증 청구는 Garmin 공인 서비스 시설에서 구매 중 명시 원본과 완전한 서비스 양식을 수령한 후에만 수락됩니다.
- 부품 또는 제품에 결함이 있는지 여부와 보증이 적용되는지 여부는 Garmin에 의해서만 결정됩니다.
- 해당 부품 또는 제품에 보증이 적용되는 경우에는 원칙에 따라 수령일에서 30일 이내에 무상으로 수리 또는 교체가 진행됩니다. 구매자는 분석/검사 위해 부품 또는 제품을 Tacx 영업소 또는 Garmin에 배송할 때 드는 비용을 지불해야 합니다.

책임

- Tacx B.V.는 사전 통보 없이 반쯤된 제품을 유사 또는 동급 제품으로 수정, 개선 또는 교체할 수 있는 권리를 보유합니다. 그러나 Tacx는 제품을 개선하거나 새로운 요소를 장착할 의무가 없습니다.
- Tacx B.V.는 제공된 소프트웨어가 모든 운영 체제에서 작동한다는 점을 보장하지 않습니다.
- Tacx B.V. 또는 Tacx의 유통업체는 Tacx의 반한 제품 가치에 대한 금전적 환급을 선택할 수 있는 권한을 침해하지 않고 결함이 없는 부품을 동등한 품질의 유사 부품으로 교체할 수 있습니다.
- Tacx는 제품 사용으로 인해 또는 그와 관련하여 발생하는 결과적 손실을 비롯한 손상 또는 배송 중 제품 손상에 대한 책임을 지지 않습니다.

참고

1. 요청한 대로 결함이 없는 부품만 반환합니다. 결함이 없는 프레임은 반환하지 않습니다.
2. 항상 관련 부품이 잘 포장되어 있는지 확인하십시오. 자세한 내용은 support.garmin.com을 참조하십시오.
3. 사용하기 전에 자전거가 올바르게 조립되어 있는지, 그리고 설명서의 지침에 따라 올바르게 조여져 있는지 확인하십시오.

온라인 구매: 온라인 구매 확인증은 보증 적용의 근거가 될 수 없습니다. 모든 서비스를 받으려면 직접 구매 한 소매업체에서 발행한 영수증 원본 또는 사본이 필요합니다. Garmin은 온라인 구매에서 구매한 패키지에 누락된 구성품이 있는 경우 이를 제공하지 않습니다.

해외 구매: 미국 이외 지역에서 구매한 장치의 경우 국가에 따라 해외 유통업체에서 별도의 보증을 제공할 수 있습니다. 해당하는 경우 이 보증은 현지 유통업체 사무소에서 제공하며, 이 유통업체가 고객이 구매한 장치에 대해 서비스를 제공합니다. 유통업체의 보증은 해당 유통 지역 내에서만 효력이 있습니다.

ข้อมูลสำคัญเรื่องความปลอดภัยและข้อมูลของผลิตภัณฑ์

คำเตือน

การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนต่อไปนี้อาจทำให้เกิดอุบัติเหตุทำให้ได้รับบาดเจ็บสาหัสหรือเสียชีวิต

คำเตือนด้านสุขภาพ

- ปรึกษาแพทย์ก่อนใช้ผลิตภัณฑ์นี้หากคุณกำลังตั้งครรภ์หรือหากคุณคิดว่าคุณอาจตั้งครรภ์
- ปรึกษาแพทย์เสมอก่อนเริ่มต้นหรือแก้ไขโปรแกรมออกกำลังกายเสมอ
- อุปกรณ์ อุปกรณ์เสริม และข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับ Garmin มีจุดประสงค์เพื่อใช้เพื่อวัตถุประสงค์ในการสนับสนุนเท่านั้น ไม่ใช่เพื่อวัตถุประสงค์ทางการแพทย์ และไม่ได้มีจุดประสงค์เพื่อวินิจฉัย ติดตาม รักษา หรือป้องกันโรคหรืออาการใดๆ

คำเตือน Trainer อังกฤษ

- อ่านคำแนะนำทั้งหมดอย่างละเอียดก่อนใช้เทรนเนอร์ Trainer อังกฤษมี Trainer จักรยานอังกฤษ, Trainer แบบขับเคลื่อนโดยตรง และ Trainer แบบสลิโ
- เทรนเนอร์นี้ได้รับการออกแบบมาสำหรับการใช้งานภายในอาคารและภายในบ้านเท่านั้น ใช้เทรนเนอร์บนพื้นผิวเรียบที่ไม่มีสิ่งกีดขวาง
- ควรใช้เทรนเนอร์เพื่อจุดประสงค์ในการออกกำลังกายเท่านั้น
- ห้ามใช้วิธีการยกน้ำหนักของคุณ และใช้งานเทรนเนอร์ด้วยความปลอดภัย
- ควรใช้เด็กเล็กและสัตว์เลี้ยงอยู่ห่างจาก Trainer เสมอขณะใช้งาน
- อย่าปล่อยไว้เด็กเล็กใช้หรือเล่นกับ Trainer
- ไม่ควรให้เด็กใช้หรือเล่นที่สมรรถภาพทางร่างกาย ประสิทธิภาพหรือจิตใจบกพร่อง หรือขาดประสบการณ์และความรู้ ใช้เทรนเนอร์นี้โดยไม่ได้รับการดูแลอย่างเหมาะสม
- ห้ามใส่เสื้อผ้ามอเตอร์สปอร์ตและรองเท้าปั่นจักรยานที่เหมาะสมเสมอ
- สำหรับ Trainer แบบขับเคลื่อนโดยตรงและแบบสลิโ
- สำหรับ Trainer แบบขับเคลื่อนโดยตรง และควรสวมหมวกกันเทรนเนอร์
- สำหรับ Trainer แบบขับเคลื่อนโดยตรง เวลาเดินทางต้องติดตั้งอย่างถูกต้อง การไม่ขันและยึดคานแบบปลดออกได้อย่างรวดเร็วให้แน่นอนอาจส่งผลให้เกิดการบาดเจ็บหรือทรัพย์สินเสียหายได้ หากต้องการชมรมวิดีโอ โปรดไปที่ www.garmin.com/tacx/axle
- ห้ามใช้เทรนเนอร์หากเทรนเนอร์ทำงานผิดปกติ

- ห้ามสัมผัสกับสื่อ ล้อช่วยแรง จานหมุน หรือฟลิมชดเชยใช้ Trainer ขึ้นส่วนประกอบเหล่านี้อาจรบกวนการทำงานของเครื่อง
- เมื่ออยู่ภายใต้การใช้งานเป็นเวลานานและรุนแรง กล้องหมุนรอบๆ แบริก ล้อช่วยแรง และจานหมุนของ Trainer อาจร้อนจัด ควรปล่อยให้ชิ้นส่วนประกอบเหล่านี้เย็นลงหลังจากใช้งานทุกครั้งก่อนการสัมผัส
- เมื่อไม่ได้ใช้งาน ให้จัดเก็บ Trainer ให้พ้นมือเด็กเล็กและสัตว์เลี้ยง
- ปิดและถอดปลั๊ก Trainer เมื่อไม่ได้ใช้งาน
- ปิดและถอดปลั๊ก Trainer ก่อนทำความสะอาดหรือบำรุงรักษา
- เปลี่ยนชิ้นส่วนที่สึกหรอหรือเสียหายด้วยชิ้นส่วน Garmin เท่านั้น ติดต่อ Garmin ด้วยตนเองผ่านฝ่ายขาย หรือไปที่ support.garmin.com

คำเตือนเกี่ยวกับแม่เหล็ก

ทั้งอุปกรณ์และจุดยึดอาจมีแม่เหล็กอยู่ ภายใต้สถานการณ์บางอย่าง แม่เหล็กอาจทำให้เกิดการรบกวนอุปกรณ์ทางการแพทย์ในร่างกายชนิด ซึ่งรวมถึงเครื่องกระตุ้นหัวใจและอินซูลินด้วย ควรเก็บอุปกรณ์และที่ขี้นที่มีแม่เหล็กให้ห่างจากอุปกรณ์ทางการแพทย์ดังกล่าว

ประกาศ

การไม่ปฏิบัติตามคำเตือนต่อไปนี้อาจทำให้เกิดความเสียหายต่อบุคคลหรือทรัพย์สิน หรือผลกระทบด้านลบกับการทำงานของอุปกรณ์

ประกาศสำหรับ Trainer

- การใช้และ/หรือการบำรุงรักษา Trainer อย่างไม่เหมาะสมจะทำให้การรับประกันเป็นโมฆะ
- เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความไม่สมดุลหรือการสั่นสะเทือนขณะใช้งาน Trainer ห้ามทำ Trainer หันระหว่างการใช้งาน
- ห้ามถอดสายชิ้นส่วนหรือติดตั้งปลั๊ก Trainer
- ห้ามใช้ Trainer ในบริเวณที่เปียกชื้น หลีกเลี่ยงการให้ Trainer สัมผัสกับเหงื่อ ความชื้น และอากาศกระโชกจน จักรับ Trainer ไว้ในที่แห้งที่อุณหภูมิห้อง
- เช็ดทำความสะอาด Trainer หลังใช้งานทุกครั้ง ควรทำความสะอาด Trainer ด้วยผ้าเนื้อนุ่มเท่านั้น และไม่ควรใช้สัมผัสกับตัวทำลายในการทำความสะอาดหรือสารกัดกร่อน
- รักษา Trainer ให้สะอาดและปราศจากสิ่งสกปรก
- ตรวจสอบข้อต่อและสลักกับ Trainer ว่ามีความแน่นเหมาะสมเป็นประจำ

ประกาศเกี่ยวกับแม่เหล็ก

ทั้งอุปกรณ์และจุดยึดอาจมีแม่เหล็กอยู่ ภายใต้สถานการณ์บางอย่าง แม่เหล็กอาจทำให้เกิดความเสียหายกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์บางชนิด ซึ่งรวมถึงฮาร์ดไดรฟ์ในคอมพิวเตอร์แล็ปท็อป ใช้ความระมัดระวังเมื่ออุปกรณ์และตัวขี้นที่มีแม่เหล็กอยู่ใกล้กับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์

โปรแกรมสิ่งแวดล้อมของผลิตภัณฑ์

ข้อมูลเกี่ยวกับโปรแกรมรับผิดชอบต่อผลิตภัณฑ์ของ Garmin และ WEEE, RoHS, REACH และโปรแกรมตามข้อกำหนดอื่น ๆ มีอยู่ที่ www.garmin.com/aboutGarmin/environment

เอกสารแสดงคุณสมบัติของผลิตภัณฑ์

Garmin ขอรับรอง ณ วันที่ผลิตผลิตภัณฑ์นี้ว่าผลิตภัณฑ์นี้สอดคล้องกับ Directive 2014/53/EU เอกสารแสดงคุณสมบัติของผลิตภัณฑ์ของ EU ฉบับสมบูรณ์มีอยู่ที่อินเทอร์เน็ตแอดเดรสต่อไปนี้: www.garmin.com/compliance

การรับประกันแบบจำกัด Tacx

การรับประกันแบบจำกัดนี้ให้สิทธิตามกฎหมายกับคุณ และคุณอาจมีสิทธิตามกฎหมายอื่นๆ ซึ่งจะแตกต่างกันไปตามรัฐ (หรือประเทศหรือจังหวัด) GARMIN ไม่ได้แยก จำกัด หรือระงับสิทธิตามกฎหมายอื่นๆ ที่คุณอาจมีภายใต้กฎหมายของรัฐของคุณ (หรือประเทศหรือจังหวัด) สำหรับทราบความเข้าใจอย่างครบถ้วนของสิทธิของคุณ คุณควรศึกษากฎหมายของรัฐ ประเทศ หรือจังหวัดของคุณ

ระยะเวลาการรับประกันสำหรับผลิตภัณฑ์ Tacx ใหม่คือ 2 ปี โดยคำนวณจากวันที่ซื้อ หรือหากผลิตภัณฑ์ไม่ได้ถูกจัดส่งทันทีในวันที่ซื้อ ให้นับจากวันที่ผลิตภัณฑ์ถูกจัดส่ง การรับประกันจะจำกัดเฉพาะกับเจ้าของแรกของผลิตภัณฑ์เท่านั้นและใช้ได้เฉพาะในกรณีที่สามารถแสดงหลักฐานการซื้อต้นฉบับได้ หากคุณมีคำถามหรือต้องการบริการช่วยเหลือ ให้ไปที่ support.garmin.com

การรับประกันแบบจำกัด

1. หากข้อบกพร่องหรือ/หรือในการผลิตเกิดขึ้นภายในระยะเวลาการรับประกัน Tacx จะซ่อมแซมข้อบกพร่องและ/หรือเปลี่ยนชิ้นส่วน/ผลิตภัณฑ์ที่บกพร่องโดยไม่คิดค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม ในกรณีที่ไม่สามารถทำการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนชิ้นส่วนได้ หรือ Tacx ไม่สามารถให้บริการได้อย่างสมเหตุสมผล Tacx จะชดเชยเงินให้ในการชดเชยมูลค่าตลาดของชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ที่ถูกต้องแล้ว

2. หากมีการเปลี่ยนชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ภายในระยะเวลาการรับประกัน ระยะเวลาประกันเดิมจะถูกใช้กับชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ที่ถูกเปลี่ยน ระยะเวลาการรับประกันเดิมจะไม่มีการขยายหรือต่ออายุโดยการเปลี่ยนชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์

3. เมื่อเกิดข้อบกพร่องขึ้น ต้องมีการแจ้ง Tacx ให้ทราบในลายลักษณ์อักษรโดยเร็วที่สุด แต่ต้องไม่เกินสองเดือนหลังจากที่ข้อบกพร่องถูกตรวจพบหรือตรวจพบ

4. การรับประกันนี้จะเป็นโมฆะและจะไม่มีผลบังคับใช้หากข้อบกพร่องเป็นผลมาจาก:

- งานซ่อมบำรุง/งานซ่อมแซมที่ไม่ได้ดำเนินการโดย Garmin หรือ Tacx
 - การใช้ชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์และ/หรือ การใช้ชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อย่างไม่เหมาะสมจนก่อให้เกิดการชำรุดหรือการเปลี่ยนแปลงผลิตภัณฑ์นั้น
 - การใช้ชิ้นส่วนที่ไม่ใช่ชิ้นส่วนเดิมของ Tacx
 - การเปลี่ยนแปลงผลิตภัณฑ์ซึ่งทำโดยไม่ได้อนุญาตจาก Garmin หรือ Tacx
 - การก่อกวนและ/หรือการบำรุงรักษาไม่ได้/ไม่เหมาะสม
 - อิทธิพลภายนอก เช่น การรบกวนทางไฟฟ้าภายนอกหรือการซึมผ่านของความร้อน (หรือ การควบคุมแบบ การตกตะกอน หรืออื่น ๆ)
5. การรับประกันนี้ไม่มีผลต่อความเสียหายที่เกิดขึ้นกับผลิตภัณฑ์ในระหว่างที่จัดส่ง/ขนส่ง

ขั้นตอนการรับประกัน

• ติดต่อศูนย์บริการ Garmin และ/หรือ Tacx ที่ได้รับอนุญาตในประเทศที่ท่านซื้อ หรือติดต่อ support.garmin.com เพื่อแก้ไขปัญหาหรือวิเคราะห์ หากคุณอยู่ในสหรัฐอเมริกา คุณสามารถโทร 1-800-800-1020

• หากหลังจากการวิเคราะห์ Garmin พบว่าผลิตภัณฑ์มีข้อบกพร่อง ให้ปฏิบัติตามคำแนะนำของ Garmin การเรียกร้องสิทธิประกันจะได้รับภายใต้นี้หลังจากได้รับหลักฐานการซื้อดั้งเดิมและแบบฟอร์มการเรียกร้องที่กรอกข้อมูลครบถ้วนจากศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตของ Garmin หากเป็นไปได้

การตัดสินใจว่าข้อบกพร่องในชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อยู่ภายใต้การรับประกันหรือไม่ขึ้นอยู่กับดุลยพินิจของ Garmin เท่านั้น

• หากชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์อยู่ภายใต้การรับประกัน ตามหลักการแล้ว ชิ้นส่วนนั้นจะได้รับการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนใหม่โดยไม่คิดค่าใช้จ่ายภายใน 30 วันหลังจากได้รับ

ผู้ซื้อต้องชำระค่าใช้จ่ายใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับการจัดส่งชิ้นส่วนหรือผลิตภัณฑ์ให้กับตัวแทนจำหน่าย Tacx หรือ Garmin เพื่อทำการวิเคราะห์/ตรวจสอบ

ความรับผิดชอบ

• Tacx B.V. ขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยน ปรับปรุง หรือเปลี่ยนผลิตภัณฑ์ที่ส่งคืนด้วยผลิตภัณฑ์ที่คล้ายคลึงหรือที่เทียบเท่าโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า อย่างไรก็ตาม Tacx ไม่มีความจำเป็นในการรับประกันผลิตภัณฑ์ที่ขอเพิ่มส่วนประกอบใหม่

• Tacx B.V. ไม่รับประกันว่าซอฟต์แวร์ที่ใหม่จะใช้งานได้กับระบบปฏิบัติการทั้งหมด

ผู้จัดจำหน่ายของ Tacx B.V หรือ Tacx ได้รับอนุญาตให้เปลี่ยนชิ้นส่วนที่บกพร่องด้วยชิ้นส่วนที่มีคุณภาพเทียบเท่ากันโดยไม่ผลเสียต่ออำนาจของ Tacx ในการเลือกใช้การชดเชยขึ้นในจำนวนมูลค่าของผลิตภัณฑ์ที่ถูกต้อง

• Tacx ไม่รับผิดชอบต่อความเสียหาย รวมถึงความเสียหายที่เป็นผลสืบเนื่องที่เกิดขึ้นจากการใช้หรือข้อบกพร่องในการใช้ผลิตภัณฑ์ หรือความเสียหายต่อผลิตภัณฑ์ในระหว่างการจัดส่ง

หมายเหตุ

1. สินค้าชิ้นส่วนที่บกพร่องเมื่อได้รับการร้องขอเท่านั้น ห้ามส่งคืนโครงเมื่อไม่มีข้อบกพร่อง

2. ตรวจสอบให้แน่ใจเสมอว่าชิ้นส่วนที่เกี่ยวข้องได้รับการบรรจุอย่างดี สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม ไปที่ support.garmin.com

3. ตรวจสอบว่าวิธีการของชุดประกอบถูกต้องก่อนการใช้งานทุกครั้ง และได้รับการชี้แจงให้แน่ใจว่าถูกต้องตามคำแนะนำในคู่มือ

การรับประกันผลิตภัณฑ์: การซื้อผลิตภัณฑ์ของ Garmin จะไม่สามารถใช้เป็นการตรวจสอบการรับประกันได้ ในการขอรับบริการรับประกัน ต้องใช้ใบเสร็จการซื้อด้วยตัวจริงหรือสำเนาของผลิตภัณฑ์จากฝ่ายขาย Garmin จะไม่เปลี่ยนส่วนประกอบชิ้นใดๆ ไปจากที่บ่งชี้ชื่อในการประกอบผลิตภัณฑ์ใดๆ

การซื้อจากต่างประเทศ: อาจมีการใช้การรับประกันแบบแยกต่างหากโดยผู้จัดจำหน่ายต่างประเทศสำหรับอุปกรณ์ที่ซื้อนอกประเทศสหรัฐอเมริกา ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับแต่ละประเทศ ในกรณีที่มีการรับประกัน การรับประกันนี้จะใช้โดยผู้จัดจำหน่ายในประเทศ และผู้จัดจำหน่ายในประเทศนั้นจะให้บริการในท้องถิ่นสำหรับอุปกรณ์ของคุณ การรับประกันของผู้จัดจำหน่ายจะสามารถมีผลใช้ได้เฉพาะพื้นที่ของการกระจายสินค้าที่ดังกล่าวไว้เท่านั้น

Thông tin quan trọng về an toàn và sản phẩm

⚠ CẢNH BÁO

Nếu không chú ý đến những cảnh báo sau đây, bạn có thể gặp tai nạn dẫn đến thương tích nghiêm trọng.

Các cảnh báo về sức khỏe

- Tham khảo ý kiến của bác sĩ trước khi sử dụng sản phẩm này nếu bạn đang mang thai hoặc nếu bạn nghĩ mình đang có thai.
- Luôn tham khảo ý kiến của bác sĩ trước khi bắt đầu hoặc điều chỉnh bất cứ chương trình luyện tập nào.
- Thiết bị, phụ kiện và dữ liệu liên quan của Garmin chỉ được sử dụng cho mục đích giải trí chứ không phải cho mục đích y tế và không nhằm mục đích chẩn đoán, theo dõi, điều trị, chữa bệnh hoặc ngăn ngừa bất kỳ bệnh tật nào hoặc tình trạng sức khỏe nào.

Các cảnh báo về máy tập thông minh

- Đọc kỹ tất cả các hướng dẫn trước khi sử dụng máy tập. Máy tập thông minh bao gồm máy tập xe đạp thông minh, máy tập dẫn động trực tiếp và máy tập wheel-on.
- Máy tập này được thiết kế chỉ để sử dụng trong nhà, tại nhà. Sử dụng máy tập trên mặt đường không có vật cản.
- Máy tập chỉ nên được sử dụng cho mục đích tập thể dục và rèn luyện sức khỏe.
- Luôn sử dụng khả năng phán đoán tốt nhất của bạn và vận hành máy tập một cách an toàn.
- Luôn giữ trẻ nhỏ và vật nuôi tránh xa máy tập khi đang sử dụng.
- Không để trẻ nhỏ sử dụng hoặc chơi với máy tập.
- Trẻ lớn hơn hoặc những người bị suy giảm năng lực về thể chất, giác quan hoặc tinh thần hoặc tình trạng tâm lý hoặc những người không nên sử dụng máy tập mà không có sự giám sát thích hợp.
- Luôn mặc quần áo tập thể dục và giày đạp xe thích hợp.
- Đối với máy tập dẫn động trực tiếp và wheel-on, trục sau phải được gắn chặt vào máy tập. Không xe đạp không được chạm vào máy tập.
- Đối với những máy tập dẫn động trực tiếp, trục sau phải được lắp đúng cách. Việc cần Quick Release không được siết chặt và đóng chắc chắn có thể dẫn đến thương tích hoặc hư hỏng tài sản. Để xem video, hãy truy cập www.garmin.com/tacx/axle.
- Không sử dụng máy tập nếu máy tập không hoạt động bình thường.

- Không chạm hoặc tiếp xúc với bình xe, bình ắc quy, đĩa quay hoặc quạt trong khi sử dụng máy tập. Các bộ phận này có thể rất nóng trong quá trình sử dụng.
- Khi bạn sử dụng trong thời gian dài, sử dụng quá mức, vỏ bọc xung quanh phanh, bánh đĩa và đĩa quay của máy tập có thể trở nên rất nóng. Luôn để các bộ phận này nguội lại sau khi sử dụng trước khi bạn chạm vào.
- Khi không sử dụng, hãy cất máy tập ngoài tầm với của trẻ nhỏ và vật nuôi.
- Tắt và rút phích cắm của máy tập khi không sử dụng.
- Tắt và rút phích cắm của máy tập trước khi vệ sinh hoặc thực hiện bất kỳ quy trình bảo trì nào.
- Chỉ thay các bộ phận bị mòn hoặc hư hỏng bằng các bộ phận của Garmin. Liên hệ với đại lý Garmin hoặc truy cập support.garmin.com.

Cảnh báo về từ tính

Cả thiết bị và giá gắn của thiết bị đều có thể chứa nam châm. Trong một số trường hợp, nam châm có thể gây nhiễu một số thiết bị y tế bên trong, bao gồm máy điều hòa nhịp tim và bơm insulin. Cần đặt các thiết bị và giá gắn có nam châm cách xa các thiết bị y tế như vậy.

THÔNG BÁO

Nếu không chú ý đến những thông báo sau đây, bạn có thể gặp tai nạn dẫn đến thiệt hại về tài sản hoặc thương tích cá nhân hoặc tác động xấu đến chức năng của thiết bị.

Thông báo về máy tập

- Việc sử dụng và/hoặc bảo dưỡng máy tập không đúng cách sẽ làm mất hiệu lực bảo hành.
- Để tránh mất cân bằng hoặc bị rung trong khi sử dụng máy tập, không làm rơi máy tập trong quá trình lắp ráp.
- Không tháo rời hoặc thực hiện thao tác khác với máy tập.
- Không sử dụng máy tập ở khu vực ẩm ướt. Tránh để máy tập tiếp xúc với mồ hôi, hơi nước ngưng tụ và nước mưa. Bảo quản máy tập ở nơi khô ráo ở nhiệt độ phòng.
- Lau sạch máy tập sau mỗi lần sử dụng. Máy tập chỉ nên được lau bằng vải khô và không được tiếp xúc với dung môi tẩy rửa hoặc chất mài mòn.
- Giữ cho máy tập sạch sẽ và không có mảnh vụn.
- Thường xuyên kiểm tra các đai ốc và bu-lông trên máy tập để có độ chặt thích hợp.

Thông báo về từ tính

Cả thiết bị và giá gắn của thiết bị đều có thể chứa nam châm. Trong những hoàn cảnh nhất định, nam châm có thể gây hư hại cho một số thiết bị điện tử, bao gồm ổ cứng trong máy tính xách tay. Hãy thận trọng khi đặt các thiết bị và giá gắn có nam châm ở gần các thiết bị điện tử.

Chương trình về môi trường của sản phẩm

Thông tin về chương trình tái chế sản phẩm Garmin và các chương trình tuân thủ WEEE, RoHS, REACH và các chương trình tuân thủ khác hiện có tại www.garmin.com/aboutGARMIN/environment.

Tuyên bố hợp quy

Bảng văn bản này, Garmin tuyên bố rằng sản phẩm này tuân thủ Chỉ thị 2014/53/EU. Tuyên bố hợp quy này của Liên minh Châu Âu hiện có tại địa chỉ internet sau: www.garmin.com/compliance.

Taxc Bảo hành có giới hạn

BẢO HÀNH CÓ GIỚI HẠN NÀY CUNG CẤP CHO BẠN CÁC QUYỀN HỢP PHÁP CỤ THỂ VÀ BẠN CÓ THỂ CÓ CÁC QUYỀN HỢP PHÁP KHÁC. CÁC QUYỀN NÀY SẼ KHÁC NHAU GIỮA CÁC TIỂU BANG (HOẶC THỰC QUỐC GIA HOẶC TỈNH). GARMIN KHÔNG LOẠI TRỪ, GIỚI HẠN HOẶC TẠM DỪNG CÁC QUYỀN HỢP PHÁP KHÁC MÀ BẠN CÓ THỂ CÓ THEO LUẬT CỦA TIỂU BANG (HOẶC QUỐC GIA HOẶC TỈNH) CỦA BẠN. ĐỂ HIỂU ĐẦY ĐỦ VỀ CÁC QUYỀN CỦA MÌNH, BẠN NÊN THAM KHẢO LUẬT CỦA TIỂU BANG, QUỐC GIA HOẶC TỈNH CỦA BẠN. Thời hạn bảo hành cho các sản phẩm Tacx mới là 2 năm, được tính từ ngày mua, hoặc nếu sản phẩm không được giao ngay vào ngày mua thì được tính từ ngày sản phẩm được giao. Bảo hành có giới hạn chỉ áp dụng cho chủ sở hữu đầu tiên của sản phẩm và chỉ khi có thể cung cấp bằng chứng mua hàng ban đầu. Nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào hoặc muốn phản tích vấn đề, hãy truy cập support.garmin.com.

Bảo hành có giới hạn

1. Nếu có lỗi vật liệu và/hoặc lỗi sản xuất xảy ra trong thời hạn bảo hành, Tacx sẽ sửa chữa lỗi đó và/hoặc thay thế bộ phận/sản phẩm bị lỗi mà không tính thêm phí. Nếu Tacx không thể sửa chữa hoặc thay thế, hoặc không thể dự kiến một cách hợp lý, Tacx có quyền hoàn lại giá trị thị trường của bộ phận hoặc sản phẩm đã được trả lại.
2. Nếu một bộ phận hoặc sản phẩm được thay thế trong thời hạn bảo hành, thời hạn bảo hành ban đầu vẫn sẽ được áp dụng cho bộ phận hoặc sản phẩm được thay thế. Thời gian bảo hành ban đầu không bao giờ được gia hạn hoặc đổi mới bằng cách thay thế một phần hoặc sản phẩm.
3. Khi phát sinh lỗi, Tacx phải được thông báo bằng văn bản càng sớm càng tốt, nhưng không quá hai tháng sau khi lỗi được phát hiện hoặc lỗi ra phải được phát hiện.
4. Chế độ bảo hành này không hợp lệ và sẽ không áp dụng nếu lỗi là do:
 - a) việc bảo trì/sửa chữa không được thực hiện bởi Garmin hoặc Tacx;
 - b) sử dụng bộ phận hoặc sản phẩm không đúng cách và/hoặc, sử dụng bộ phận hoặc sản phẩm cho mục đích khác với mục đích sử dụng của bộ phận hoặc sản phẩm;
 - c) sử dụng các bộ phận không phải là các bộ phận nguyên bản của Tacx;

- d) thực hiện thay đổi cho sản phẩm mà không có sự cho phép từ Garmin hoặc Tacx;
 - e) tình trạng hao mòn thông thường và/hoặc bảo trì kém/không đúng cách;
 - f) các tác động từ bên ngoài, chẳng hạn như nhiễu điện bên ngoài hoặc hơi ẩm xâm nhập (mồ hôi, hơi nước ngưng tụ, nước mưa hoặc các tác nhân khác).
5. Chế độ bảo hành này không áp dụng đối với những hư hỏng của sản phẩm xảy ra trong quá trình vận chuyển sản phẩm.

Quy trình bảo hành

- Liên hệ với Garmin và/hoặc cơ sở dịch vụ được ủy quyền của Tacx tại quốc gia mua hàng ban đầu, hoặc liên hệ với support.garmin.com để phản tích vấn đề. Nếu ở Hoa Kỳ, bạn cũng có thể gọi 1-800-800-1020.
- Nếu sau khi phản tích, Garmin xác định sản phẩm bị lỗi, hãy làm theo hướng dẫn do Garmin cung cấp. Yêu cầu bảo hành sẽ chỉ được chấp nhận sau khi nhận được bằng chứng mua hàng ban đầu và, nếu có, biểu mẫu dịch vụ được điền đầy đủ từ cơ sở dịch vụ được Garmin ủy quyền.
- Garmin có toàn quyền quyết định về việc có lỗi trong một bộ phận hoặc sản phẩm và được bảo hành hay không.
- Nếu bộ phận hoặc sản phẩm được bảo hành thì về nguyên tắc nó sẽ được sửa chữa hoặc thay thế miễn phí trong vòng 30 ngày kể từ ngày nhận hàng.
- Người mua phải thanh toán mọi chi phí liên quan đến việc vận chuyển bộ phận hoặc sản phẩm đến đại lý của Tacx hoặc đến Garmin để phản tích/kiểm tra.

Trách nhiệm pháp lý

- Tacx B.V. có quyền sửa đổi, cải tiến hoặc thay thế các sản phẩm bị trả lại bằng một sản phẩm tương tự hoặc tương đương mà không cần thông báo trước. Tuy nhiên, Tacx không có nhiệm vụ phải cải thiện sản phẩm hoặc để phù hợp với các yếu tố mới.
- Tacx B.V. không đảm bảo rằng phần mềm được cung cấp sẽ hoạt động trên tất cả các hệ điều hành.
- Tacx B.V. hoặc các nhà phân phối của Tacx được phép thay thế các bộ phận bị lỗi bằng các bộ phận tương tự có chất lượng tương đương, mà không ảnh hưởng đến quyền hạn của Tacx trong việc lựa chọn hoàn lại tiền cho giá trị của sản phẩm đã được trả lại.
- Tacx không chịu trách nhiệm về hư hỏng, bao gồm mất mát do hậu quả, phát sinh từ hoặc liên quan đến việc sử dụng sản phẩm của công ty, hoặc hư hỏng sản phẩm trong quá trình vận chuyển.

Ghi chú

1. Chỉ trả lại bộ phận bị lỗi nếu được yêu cầu. Không trả lại khung khi chúng không bị lỗi.
 2. Luôn đảm bảo rằng bộ phận liên quan được đóng gói đúng cách. Để biết thêm thông tin, hãy truy cập support.garmin.com.
 3. Kiểm tra xem xe đạp của bạn có được lắp ráp đúng cách trước mỗi lần sử dụng chưa và có được vận chuyển đúng cách như hướng dẫn trong hướng dẫn sử dụng không.
- Mua hàng đầu giá trực tuyến:** Xác nhận đầu giá trực tuyến không được chấp nhận để xác minh bảo hành. Để nhận được dịch vụ bảo hành, bạn phải có bản gốc hoặc bản sao giấy biên nhận bán hàng từ nhà bán lẻ ban đầu. Garmin sẽ không thay thế các bộ phận bị thiếu từ bất kỳ gói nào được mua thông qua đầu giá trực tuyến.
- Mua hàng quốc tế:** Các nhà phân phối quốc tế có thể cung cấp chế độ bảo hành riêng cho các thiết bị mua bên ngoài Hoa Kỳ tùy thuộc vào quốc gia. Nếu có, chế độ bảo hành này sẽ do nhà phân phối trong nước tại địa phương cung cấp và nhà phân phối này sẽ cung cấp dịch vụ tại địa phương cho thiết bị của bạn. Các chế độ bảo hành của nhà phân phối chỉ có hiệu lực trong khu vực dự kiến phân phối.

重要安全與產品資訊

⚠️ 警告

如未注意下列警告，可能導致事故，進而造成死亡或重傷。

健康警告

- 如果您已懷孕或可能懷孕，在使用本產品前，請先諮詢醫師意見。
- 在開始或修改任何運動計畫前，請務必先諮詢醫師意見。
- Garmin 裝置、配件及相關資料僅供休閒用途，不適用於醫療用途，也不適用於診斷、監測、治療、治癒或預防任何疾病或症狀。

智慧訓練台警告

- 使用訓練台之前，請務必先仔細閱讀所有指示。智慧訓練台包括智慧自行車訓練台、直驅式訓練台和輪軸式訓練台。
- 本訓練台是針對室內環境所設計，僅限家用。請在沒有任何障礙物的平坦表面上使用訓練台。
- 訓練台僅供運動和健身用途。
- 請保持審慎判斷，以安全的方式操作訓練台。
- 使用時，務必讓幼兒和寵物遠離訓練台。
- 請勿讓幼兒使用訓練台或在旁嬉戲。
- 年紀較大的兒童或身體/感官/心智能力退化或缺乏相關經驗和知識的人士，在沒有適當的監督下，不得使用本訓練台。
- 務必穿著合適的運動服裝和自行車鞋。
- 對於直驅式和輪軸式訓練台，後輪軸必須正確固定至訓練台。自行車車框不應接觸訓練台。
- 對於直驅式訓練台，必須正確安裝後輪軸。如未旋緊並牢固關閉快拆桿，可能會導致受傷或財產損壞。若要觀看影片，請前往 www.garmin.com/tacx/axle。
- 如果訓練台無法正常運作，則請勿使用。
- 使用訓練台時，請勿碰觸或接觸輪子、飛輪、轉盤或風扇。這些元件在使用期間可能會變得非常燙。

- 在長時間且極端的使用情況下，訓練台煞車、飛輪和轉盤周圍的外殼可能會變得非常燙。使用完畢後，請先讓這些元件冷卻再觸碰它們。
- 不使用時，請將訓練台存放在幼兒和寵物無法觸及之處。
- 訓練台未使用時，請將其關閉並拔下電源插頭。
- 清潔或執行任何維護程序之前，請先關閉訓練台並拔下電源插頭。
- 只能以 Garmin 的零件更換磨損或損壞的零件。請聯絡 Garmin 經銷商或前往 support.garmin.com。

磁鐵警告

裝置與其固定座可能含有磁鐵。在某些情況下，磁鐵可能會對某些體內醫療裝置（包含心律調整器與胰島素幫浦）造成干擾。含有磁鐵的裝置與固定座應遠離這類醫療裝置。

注意

如未注意下列注意事項，可能導致人員受傷或財產損害，或對裝置功能造成負面影響。

訓練台注意事項

- 不當使用及/或維護訓練台將使保固失效。
- 為了避免在使用訓練台時發生失衡或震動的情況，組裝時請勿讓訓練台掉落。
- 請勿拆解或改動訓練台。
- 請勿在潮濕區域使用訓練台。避免讓訓練台接觸到汗水、凝結及雨（雪）。訓練台應於室溫下存放在乾燥區域。
- 每次使用後，請將訓練台擦拭乾淨。訓練台只能以乾布清潔，不可接觸到清潔溶劑或研磨劑。
- 請保持訓練台清潔，沒有任何碎屑。
- 定期檢查訓練台的螺帽和螺柱是否鎖緊。

磁鐵注意事項

裝置與其固定座可能含有磁鐵。在某些情況下，磁鐵可能會對某些電子裝置（包含筆記型電腦中的硬碟機）造成損害。含有磁鐵的裝置與固定座靠近電子裝置時，請小心使用。

產品環境計畫

有關 Garmin 產品回收計畫和 WEEE、RoHS、REACH 與其他法規計畫的資訊，請參閱 www.garmin.com/aboutGarmin/environment。

符合規格聲明

Garmin 謹此聲明，此產品符合指令 2014/53/EU 的規範。EU 符合規格聲明全文可在下列網址中取得：www.garmin.com/compliance。

Tacx 有限保固

本有限保固授予您特定的法定權利，且您可能依各州（或國家/地區或省份）的法律擁有其他法定權利。GARMIN 不會排除、限制或暫停您根據所在州（或國家/地區或省份）法律而擁有的其他法定權利。若要充分瞭解您的權利，您應參閱所在州、國家/地區或省份的法律。

全新 Tacx 產品的保固期，為自購買日期起算 2 年內；若產品未於購買日期當日立即出貨時，則為自出貨日期起算的 2 年內。有限保固僅適用於產品的第一位擁有者，且須提供原始購買證明方可適用。如有任何疑問，或想要分析問題，請前往 support.garmin.com。

有限保固

1. 若在保固期內發生材料及/或製造瑕疵，Tacx 將修復瑕疵及/或更換瑕疵零件/產品，您無需支付任何額外費用。若無法執行修復或更換，或是無法合理預期 Tacx 實際執行修復或更換，Tacx 保留賠償退回之零件或產品市值的權利。
2. 若在保固期內更換零件或產品，原始保固期仍適用於該更換之零件或產品。原保固期不會因更換零件或產品而有所延長或更新。
3. 出現瑕疵時，必須儘快在已發現或應已發現該瑕疵後的兩個月內，以書面通知 Tacx。
4. 如因下列原因導致瑕疵出現，則本保固無效，且不適用相關條款：
 - a) 維護工作/修復工作非由 Garmin 或 Tacx 執行；
 - b) 不當使用零件或產品，及/或將零件或產品用於非零件或產品原先預期之用途的目的；
 - c) 使用非原廠 Tacx 零件的零件；
 - d) 在未經 Garmin 或 Tacx 許可的情況下改變產品；
 - e) 正常磨損與破損，及/或維護不良/不當；
 - f) 外部影響，例如外部電氣干擾或濕氣滲透（汗水、凝結、雨（雪）或其他情況）。
5. 產品出貨/運送過程中所造成的產品損壞，不適用於本保固條款。

保固程序

- 聯絡原始購買國家/地區的 Garmin 及/或 Tacx 授權服務處，或前往 support.garmin.com 以分析問題。若您在美國，亦可致電 1-800-800-1020。
- 分析完成後，若 Garmin 判定產品有瑕疵，請依照 Garmin 提供的指示進行。必須先收到原始購買證明以及 Garmin 授權服務處所提供完整填寫的服務表單（若適用）後，才會接受保固理賠申請。
- 對於零件或產品是否有瑕疵，以及是否屬於保固範圍的認定，一律由 Garmin 全權決定。
- 如果零件或產品在保固範圍內，原則上，我們會在收到零件或產品後的 30 天內免費修復或更換。
- 購買者必須支付將零件或產品運送至 Tacx 經銷商或 Garmin 進行分析/檢查的相關費用。

賠償責任

- Tacx B.V. 保留權利，得在未事先通知的情況下，修改、改善或以類似或同等產品更換退回的產品。然而，Tacx 並無義務改善產品或安裝新元件。
- Tacx B.V. 不保證隨附的軟體可在所有作業系統上運作。

- Tacx B.V. 或 Tacx 經銷商有權以同等品質的類似零件更換瑕疵零件，且不影響 Tacx 選擇依退回產品之價值提供金錢賠償的權力。
- 對於產品之使用所導致或與其相關的衍生性損失等損害，以及運送期間的產品損害，Tacx 概不負責。

備註

1. 只有在接獲要求時才會退還瑕疵零件。框架如無瑕疵，請勿將其退回。
2. 請務必確保相關零件妥善包裝。如需更多資訊，請前往 support.garmin.com。
3. 請於每次使用前檢查單車是否正確組裝，以及是否依照手冊指示正確鎖緊。

線上拍賣購買：保固驗證不接受線上拍賣確認郵件。若要取得擔保服務，則需提供原始零售商的購買收據正本或副本。Garmin 對於任何從線上拍賣購得的產品套組，不負責提供遺失元件更換。

海外購買：視國家（地區）而定，海外經銷商可能會為在美國境外購買的裝置另外提供保固。若適用，此擔保將由當地的國內經銷商提供，在當地為您的裝置提供服務。經銷商擔保只在其經銷地區內有效。

© 2022 Garmin Ltd. or its subsidiaries